



16982-WS



SuperSeat® Touch of Tunes™ 3-in-1 Seat

Super Seat • Superasiento • Super Siège
Super Sitz • Super fotelik • Super Sedile • Superzitje

babyeinstein.com

ENGLISH

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE



WARNING

WHEN USED AS A BOOSTER SEAT:

Children have suffered head injuries, including skull fractures, after falling with or from booster seats.

- Always use the restraint system and ensure it is correctly fitted. Adjust to fit snugly.
- This product is intended only for children who can sit unaided (minimum six months of age) and up to 36 months or a maximum weight of 33lbs./15kg., whichever comes first.
- Always use the chair attachment system and ensure it is correctly fitted before use. Always secure the product to the chair using the bottom and back attachment straps.
- Never use on a seat that does not have a seat back. Do NOT use the product on a pedestal chair, swivel chair, rocking chair, stool, bench or any other nonadult four legged chair.
- Always check the security and the stability of the product on the adult chair before use.
- Ensure that the adult chair supporting the product is placed in a position where the child is not able to use its feet to push against the table or any other structure as this can cause the tip over of the adult chair supporting the product.
- Never allow child to push away from table.
- Never lift and carry child in the product.
- Stay near and watch your child during use. Never leave the child unattended.
- Do not use on an adult chair unless at the seat bottom is at least 17.5" (44.5 cm) wide and 17.5" (44.5 cm) deep, and the seat back is at least 10" (25.4 cm) tall.

WHEN USED AS A FLOOR SEAT / ACTIVITY FLOOR SEAT:

- Fall Hazard: Infants have suffered skull fractures falling while in and from floor seats.
 - Use ONLY on the floor.
 - NEVER use on an elevated surface.
 - ALWAYS use the restraint system. Adjust to fit snugly.
 - NEVER lift or carry child in the product.
 - Use ONLY with a child that is able to hold head up unassisted
 - Stop using when the child can climb out or walk.
 - ALWAYS keep child in view while in product.
- Drowning Hazard: Infants have drowned when floor seat is placed in a bath tub or pool
 - NEVER use in or near water

WHEN USED IN ANY MODE:

- ALWAYS follow the manufacturer's instructions
- To avoid burns, keep the child away from hot liquids, ranges, radiators, space heaters, fireplaces, and any other hot surfaces.
- To avoid strangulation, never place near a window with cords for blinds or drapes.
- To avoid injuries caused by falls or by access to dangerous items, position product away from solid structures, benches, furniture, walls, and electrical cords.
- Prevent serious injury or death. Do not use this product in motor vehicles.
- Do not use this product if it is damaged, broken, torn, or has missing parts.
- Do not use this product unless all components are correctly fitted and adjusted.
- Never use this foam insert as a stand-alone product. Only use when attached to the plastic base.



CAUTION


- This product contains small parts. Adult assembly required.

IMPORTANT

- Adult assembly required.
- Please read all instructions before assembly and use of the product.
- Care should be taken in unpacking and assembly.
- Examine product frequently for damaged, missing, or loose parts.
- DO NOT use if any parts are missing, damaged, or broken.
- Contact Kids2 for replacement parts and instructions if needed.
Never substitute parts.

Battery Information

The Electronic toy requires (3) size AA/LR6 (1.5V) alkaline batteries (not included).

 **CAUTION:** Follow the battery guidelines in this section. Otherwise, battery life may be shortened or the batteries may leak or rupture. To prevent battery leaks, which can burn skin and eyes:

- Always keep batteries away from children.
- Never mix old and new batteries, or batteries of different brands or types.
- Always replace the entire set of batteries at one time.
- Do not mix alkaline, standard, or rechargeable batteries.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Install the batteries so that the polarity of each one matches the markings in the battery compartment.
- Do not short-circuit the batteries.
- Do not store batteries in areas that have extreme temperatures (such as attics, garages, or automobiles).
- Remove exhausted batteries from the battery compartment.
- Never attempt to recharge a battery unless it is specifically marked “rechargeable.”
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Dispose of used batteries immediately.
- Please use the correct disposal method for batteries.
- Remove batteries before putting the product into storage for a prolonged period of time.
- Weak batteries cause erratic product operation, including distorted sound, dimming or failed lights, and slow or non-working motorized parts. Because each electrical component requires a different operating voltage, replace the batteries when any function fails to operate.
- Do not dispose of product or batteries in fire, batteries may explode or leak.

 This symbol indicates that the product is not to be disposed of in household waste as batteries contain substances that can be damaging to the environment and health. Contact local authority for recycling & collection information.

Care and Cleaning

- **Plastic Parts/Soft Foam/Toy Bar/Hang Toys** – Wipe clean with damp cloth and mild soap. Air dry. Do not immerse in water.
- **Harness/Straps** – Machine wash with cold water, gentle cycle. No bleach. Air Dry.
- **Tray** – Dishwasher Safe. Wipe clean with a soft, clean cloth and mild soap.

ESPAÑOL

¡IMPORTANTE! LEER DETENIDAMENTE Y CONSERVAR PARA REFERENCIA FUTURA



ADVERTENCIA

CUANDO SE USE COMO ASIENTO ELEVADO:

Algunos niños han sufrido lesiones graves en la cabeza, incluso fracturas de cráneo al caer con o desde asientos elevadores.

- Utilizar siempre los sistemas de retención del niño y de sujeción de la silla. Ajustelos hasta que queden firmes.
- Este producto se diseñó solo para niños que pueden sentarse sin ayuda (aproximadamente a los seis meses de edad) y hasta de 36 meses de edad o de un peso máximo de 15 kg (33 lb), lo que suceda primero.
- Garantizar que el sistema de sujeción de la silla está correctamente instalado y ajustado antes de la utilización. Siempre asegure el producto a la silla para adultos usando las correas de fijación inferior y posterior.
- Nunca lo use en sillas que no tienen respaldo. NO use el producto sobre una silla con pata central, una silla giratoria, una silla mecedora, un banquito, un banco o cualquier otra silla de cuatro patas que no sea para adultos.
- Verificar siempre la seguridad y la estabilidad del asiento montado en la silla antes de la utilización.
- Asegúrese de que la silla para adultos que sostiene el producto se encuentre en una posición en la que el niño no pueda usar los pies para empujar contra la mesa o cualquier otra estructura, ya que esto puede hacer caer la silla para adultos que sostiene el producto.
- Nunca permita que el niño se empuje apoyándose en la mesa.
- Nunca levante o cargue al niño en el producto.
- Permanezca cerca y supervise al niño mientras utilice el producto. No dejar nunca al niño desatendido.
- No lo use en sillas para adultos, a menos que la parte inferior del asiento tenga, por lo menos, 44,5 cm (17,5 pulgadas) de ancho y 44,5 cm (17,5 pulgadas) de profundidad y que el respaldo tenga, por lo menos, 25,4 cm (10 pulgadas) de alto.

CUANDO SE USE COMO ASIENTO EN EL PISO / ASIENTO DE SUELO DE ACTIVIDADES:

- Peligro de caídas: Algunos bebés han sufrido fracturas de cráneo al caerse en o desde los asientos para el piso.
 - Use el producto ÚNICAMENTE sobre el piso.
 - NUNCA lo use sobre una superficie elevada.
 - SIEMPRE use el sistema de sujeción. Ajustelos hasta que queden firmes.
 - NUNCA levante o cargue al niño en el producto.
 - Use el producto ÚNICAMENTE para niños que puedan sostener la cabeza sin ayuda.
 - Deje de usar el producto cuando el niño pueda trepar para salir o caminar.
 - SIEMPRE tenga al niño a la vista mientras esté en el producto.
- Peligro de ahogo: algunos bebés se ahogaron cuando el asiento para piso se ubicó en una bañera o una piscina.
 - NUNCA use el producto en o cerca del agua.

CUANDO SE USE DE CUALQUIER MODO:

- SIEMPRE siga las instrucciones del fabricante.
- Para evitar quemaduras, mantenga al niño alejado de líquidos calientes, cocinas, radiadores, calentadores, hogares y cualquier otra superficie caliente.
- Para evitar el estrangulamiento, nunca coloque el producto cerca de una ventana con cordones de cortinas o persianas.
- Para evitar lesiones provocadas por caídas y por tener acceso a artículos peligrosos, coloque el producto lejos de estructuras sólidas, bancos, muebles, paredes y cables eléctricos.
- Evite lesiones graves o la muerte. No use este producto en vehículos de motor.
- No use este producto si está dañado, roto, rasgado o si le faltan piezas.
- No use este producto a menos que todos los componentes estén colocados y ajustados correctamente.
- Nunca use este accesorio de espuma por sí solo. Úselo únicamente cuando esté conectado a la base de plástico.

⚠ PRECAUCIÓN

- Este producto contiene partes pequeñas. Se requiere el armado por parte de un adulto.

IMPORTANTE

- Se requiere el armado por parte de un adulto.
- Por favor lea todas las instrucciones antes de armar y usar el producto.
- Se debe tener cuidado al desempacar y armar el producto.
- Examine el producto con frecuencia para controlar que no haya piezas dañadas, faltantes o flojas.
- NO lo utilice si se extravía, daña o rompe alguna pieza.
- De ser necesario, contacte a Kids2 para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

Información de las Baterías

El juguete electrónico necesita (3) pilas alcalinas tamaño AA/LR6 (1,5 V) (no incluidas).

- ⚠ **PRECAUCIÓN:** Siga los lineamientos para las baterías en esta sección. De lo contrario, la vida de la batería podría reducirse o la batería podría tener una fuga o romperse. Para evitar fugas en las pilas que podrían causar quemaduras en la piel y los ojos:

- Siempre mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- Nunca use conjuntamente pilas nuevas con pilas usadas o pilas de tipos o marcas diferentes.
- Reemplace siempre todas las pilas al mismo tiempo.
- No combine baterías alcalinas, estándar ni recargables.
- Se deben usar únicamente baterías del mismo tipo que las recomendadas o de un tipo equivalente.
- Instale las baterías de modo que la polaridad de cada una coincida con las marcas del compartimiento para baterías.
- No haga cortocircuito con las baterías.
- No almacene las baterías en áreas que tengan temperaturas extremas (como áticos, garajes o automóviles).
- Saque las baterías gastadas del compartimiento para baterías.
- Nunca intente recargar una batería, a menos que indique específicamente que es "recargable".
- Las baterías recargables deben retirarse del juguete antes de recargarse.
- Las baterías recargables sólo deberán recargarse con la supervisión de un adulto.
- Deseche las pilas usadas inmediatamente.
- Utilice el método de eliminación correcto para las baterías.
- Retire las baterías antes de almacenar un producto durante un período prolongado.
- Las baterías débiles hacen que el producto funcione en forma errática, es decir, con distorsión del sonido, pérdida de intensidad o falla de las luces y funcionamiento lento o ruptura de las piezas motorizadas. Dado que cada componente eléctrico requiere una tensión de operación distinta, reemplace las baterías cuando falle alguna función.
- No deseche el producto ni las baterías en fuego, las baterías podrían explotar o tener una fuga.

- ⓧ Este símbolo indica que el producto no debe desecharse con los residuos del hogar ya que las baterías contienen sustancias que pueden dañar el medioambiente y la salud. Comuníquese con la autoridad local para obtener información sobre reciclaje y recolección.

Cuidado y limpieza

- **Partes de plástico/Espuma blanda/Barra de juguetes/Cuelga juguetes** – Limpie con un paño húmedo y jabón suave. Deje secar al aire. No sumerja en agua.
- **Arnés/Correas** – Lave en lavadora con agua fría y ciclo suave. No use blanqueador. Deje secar al aire.
- **Bandeja de la bandeja** – Apta para lavavajillas. Se puede limpiar con un paño suave y limpio y con jabón suave.

FRANÇAIS

IMPORTANT! LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR UNE CONSULTATION ULTERIEURE



AVERTISSEMENT

LORSQUE CE PRODUIT EST UTILISÉ EN TANT QUE SIÈGE-REHAUSSEUR :

Des enfants ont subi des blessures à la tête y compris des fractures crâniennes en tombant de ou avec leur réhausseur de chaise.

- Toujours utiliser le système de retenue et s'assurer qu'il est correctement ajusté. Les sangles doivent être bien ajustées.
- Ce produit est uniquement destiné aux enfants pouvant se tenir assis sans assistance (âgés au minimum de 6 mois) et âgés de moins de 36 mois ou ayant un poids maximum de 15 kg (33 lbs), selon la première éventualité.
- Toujours utiliser le système d'attache à la chaise et s'assurer qu'il est correctement ajusté.
- Ne jamais utiliser sur un siège ne possédant pas de dossier. Ne PAS utiliser le produit sur une chaise haute, tournante ou sur un rocking-chair, un tabouret de bar, un banc ou une chaise à quatre pieds non prévue pour un usage par des adultes.
- Toujours vérifier la sûreté et la stabilité du produit sur la chaise pour adulte avant son utilisation.
- Vérifiez que la chaise pour adulte qui supporte le produit soit placée de façon à ce que l'enfant ne puisse pas utiliser ses pieds pour pousser contre la table ou toute autre structure, ce qui pourrait entraîner la chute de la chaise pour adulte supportant le produit.
- Ne jamais laisser l'enfant pousser sur la table pour éloigner sa chaise.
- Ne jamais soulever et transporter l'enfant dans le produit.
- Restez proche de votre enfant et surveillez-le pendant l'utilisation. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.
- Ne pas utiliser sur une chaise d'adulte à moins que l'assise ne mesure au moins 44,5 cm (17,5 po) de largeur et 44,5 cm (17,5 po) de profondeur, et que le dossier fasse au moins 25,4 cm (10 po) de hauteur.

LORSQU'IL EST UTILISÉ À MÊME LE SOL / SIÈGE POUR ACTIVITES AU SOL :

- Risque de chute : Des nourrissons ont subi des fractures crâniennes en tombant de ou avec leur siège de sol.
 - Utiliser **UNIQUEMENT** à même le sol.
 - Ne **JAMAIS** utiliser en hauteur.
 - **TOUJOURS** utiliser le système de retenue. Les sangles doivent être bien ajustées.
 - Ne **JAMAIS** soulever ou transporter l'enfant dans le produit.
 - Utiliser **UNIQUEMENT** avec un enfant capable de tenir sa tête droite sans assistance.
 - Arrêter de l'utiliser lorsque l'enfant sait grimper ou marcher.
 - Ne **JAMAIS** quitter l'enfant des yeux pendant qu'il se trouve dans le produit.
- Risque de noyade : Des nourrissons se sont noyés lorsque le siège de sol était placé dans une baignoire ou dans une piscine.
 - Ne **JAMAIS** utiliser dans ou à proximité d'eau.

LORSQUE LE PRODUIT EST UTILISÉ EN N'IMPORTE QUEL MODE:

- **TOUJOURS** suivre les instructions du fabricant.
- Pour éviter les brûlures, maintenez l'enfant à distance des liquides chauds, cuisinières, radiateurs, poêles, cheminées et de toute autre surface chaude.
- Pour éviter l'étranglement, ne le placez jamais près d'une fenêtre dotée de cordons de stores ou de rideaux.
- Pour éviter les blessures causées par les chutes ou par l'accès à des objets dangereux, placez le produit loin des structures solides, des bancs, des meubles, des murs et des fils électriques.
- Éviter tout risque d'accident grave ou de décès. N'utilisez pas ce produit dans un véhicule automobile.
- N'utilisez pas ce produit si une partie est cassée, abîmée, déchirée ou manquante.
- N'utilisez ce produit que si tous les composants sont correctement fixés et réglés.
- Ne jamais utiliser la partie en mousse toute seule. Utiliser cette partie uniquement montée sur la base en plastique.

▲ MISE EN GARDE

- Ce produit contient des pièces de petites dimensions. À assembler par un adulte.

IMPORTANT

- Le montage doit être effectué par un adulte
- Veuillez lire toutes les instructions avant le montage et l'utilisation de ce produit.
- Prendre toutes les précautions requises lors du déballage et du montage.
- Examiner régulièrement le produit afin de vérifier qu'aucune pièce n'est endommagée, manquante ou mal fixée.
- NE PAS utiliser le produit s'il manque des pièces ou si elles sont endommagées ou cassées.
- Si nécessaire, contactez Kids2 pour obtenir des pièces de rechange et des instructions. Ne jamais substituer de pièces.

L'information de Piles

Ce jouet électronique fonctionne avec (3) piles alcalines AA/LR6 (1.5V) (non incluses).

- ▲ **MISE EN GARDE :** suivre la notice relative aux piles dans cette rubrique. Dans le cas contraire, la durée de vie de la pile peut être raccourcie, ou la pile peut fuir ou tomber en panne. Tenir les piles hors de portée des enfants. Pour éviter toute fuite des piles, qui peut brûler la peau et les yeux :

- Tenir les piles hors de portée des enfants.
- Ne mélangez jamais des piles usées avec des piles neuves, ou des piles de marques ou de types différents.
- Remplacez toujours l'ensemble des piles en une seule fois.
- Ne pas mélanger les piles alcalines, standard ou rechargeables.
- Vous devez utiliser seulement des piles de types semblables ou équivalents à ce qui est recommandé.
- Mettre les piles en place en respectant les polarités inscrites dans le compartiment prévu à cet effet.
- Ne pas court-circuiter les piles.
- Ne pas stocker les piles dans des lieux susceptibles de connaître des températures extrêmes (tels qu'un grenier, un garage, ou un véhicule automobile).
- Retirer les piles épuisées du compartiment.
- Ne jamais tenter de recharger une pile à moins qu'elle ne porte explicitement la mention « rechargeable ».
- Retirer les piles rechargeables du compartiment avant de procéder au chargement.
- Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'un adulte.
- Jetez immédiatement les piles usées.
- Mettre les piles au rebut conformément au mode d'élimination adéquat.
- Avant de ranger un produit pour une durée prolongée, retirer les piles de leur compartiment.
- Les piles usagées entraînent des dysfonctionnements du produit (son déformé, éclairage faible ou déficient, pièces motorisées lentes ou immobiles). Chacun des composants électriques exigeant une tension de fonctionnement différente, remplacer les piles quand une des fonctions devient défectueuse.
- Ne pas jeter ce produit ou ces piles au feu ; les piles pourraient exploser ou couler.



Ce symbole indique que le produit ne doit pas être jeté dans les ordures ménagères ; les piles contiennent, en effet, des substances pouvant nuire à l'environnement et à la santé. Contacter l'autorité locale compétente pour en savoir plus sur le recyclage et la collecte.

Entretien et nettoyage

- **Pièces de plastique/Mousse toute douce/Arc d'activités/Jouet suspendu** – Essuyer à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau et d'un détergent doux. Séchage à l'air libre. Ne pas plonger dans l'eau.
- **Harnais/Bretelles** – Lavage en machine à l'eau froide, cycle délicat. Javel interdite. Séchage à l'air libre.
- **Plateau** – Lavable au lave-vaisselle. Nettoyer avec un chiffon doux propre imbibé de détergent doux.

DEUTSCHE

WICHTIG! AUFMERKSAM DURCHLESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN

WARNUNG

WENN ALS KINDERSITZ VERWENDET:

KINDER HABEN KOPFVERLETZUNGEN ERLITTEN, EINSCHLIESSLICH SCHÄDELFRAKTUREN, NACHDEM SIE MIT ODER AUS KINDERSITZEN GEFALLEN SIND.

- Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem und stellen Sie sicher, dass es ordnungsgemäß befestigt ist. Die Gurte für einen sicheren Sitz am Baby anpassen.
- Dieses Produkt ist nur für Kinder geeignet, die ohne Hilfestellung sitzen können (etwa im Alter von sechs Monaten) und bis zu 36 Monate alt sind oder maximal 15 kg/33 lb wiegen, je nachdem, was eher eintritt.
- Verwenden Sie immer das System zur Befestigung am Stuhl und stellen Sie vor Gebrauch sicher, dass es ordnungsgemäß befestigt ist. Das Produkt immer mittels der unteren und hinteren Befestigungsgurte am Erwachsenenstuhl befestigen.
- Niemals an einem Stuhl ohne Rückenlehne verwenden. Das Produkt NICHT auf Tulpenstühlen, Drehstühlen, Schaukelstühlen, Barhockern, Bänken oder anderen vierbeinigen Stühlen, die nicht für Erwachsene gedacht sind, verwenden.
- Überprüfen Sie vor der Verwendung immer die Sicherheit und Stabilität des fertig am Stuhl montierten Produktes.
- Sicherstellen, dass der Erwachsenenstuhl, auf den das Produkt gestellt wird, so platziert ist, dass das Kind nicht mit den Füßen gegen den Tisch oder eine andere Struktur drücken kann. Denn dadurch kann der Erwachsenenstuhl, auf dem das Produkt steht, umkippen.
- Dem Kind niemals erlauben, sich vom Tisch wegzuschieben.
- Niemals das Kind heben und tragen, während es sich im Produkt befindet.
- Bleiben Sie während der Benutzung in der Nähe und passen Sie auf Ihr Kind auf. Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt.
- Nicht an einem Erwachsenenstuhl verwenden, sofern die Sitzfläche nicht mindestens 44,5 cm (17,5 Zoll) breit, 44,5 cm (17,5 Zoll) tief und die Rückenlehne nicht mindestens 25,4 cm (10 Zoll) hoch ist.

BEIM EINSATZ ALS KINDERSITZ AUF DEM BODEN / AKTIVITÄTEN BODENSITZ:

- Sturzgefahr: Babys haben Schädelbrüche erlitten, weil sie mit dem Kindersitz oder aus ihm herausgefallen sind.
 - NUR auf den Fußboden stellen.
 - NIEMALS auf erhöhten Flächen abstellen.
 - IMMER das Gurtsystem verwenden. Die Gurte für einen sicheren Sitz am Baby anpassen.
 - NIEMALS das Kind heben oder tragen, während es sich im Produkt befindet.
 - NUR für ein Kind verwenden, das seinen Kopf ohne Hilfe halten kann.
 - Nicht mehr verwenden, wenn das Kind herausklettern oder laufen kann.
 - Das Kind IMMER im Auge behalten, wenn es sich im Produkt befindet.
- Ertrinkungsgefahr: Kleinkinder sind ertrunken, wenn der Kindersitz in eine Badewanne oder einen Pool gestellt wurde.
 - NIEMALS in oder in der Nähe von Wasser benutzen.

BEI JEDER VERWENDUNGSART:

- Befolgen Sie IMMER die Anweisungen des Herstellers.
- Um Verbrennungen zu vermeiden, halten Sie das Kind von heißen Flüssigkeiten, Herden, Heizkörpern, Heizlüftern, Kaminen und allen anderen heißen Oberflächen fern.
- Stellen Sie den Stuhl, um Strangulieren zu vermeiden, niemals in die Nähe eines Fensters, an dem Rollo- oder Gardinenschnüre hängen.
- Um Verletzungen durch Stürze und Zugriff auf gefährliche Gegenstände zu vermeiden, sollten Sie das Produkt nicht in die Nähe von festen Gegenständen, Bänken, Möbeln, Wänden und Elektroleitungen stellen.
- Vermeiden Sie schwere oder tödliche Verletzungen. Dieses Produkt ist nicht für die Nutzung in Fahrzeugen gedacht.
- Benutzen Sie dieses Produkt nicht, wenn es beschädigt, zerbrochen oder eingerissen ist oder wenn Teile fehlen.
- Benutzen Sie dieses Produkt nicht, wenn nicht alle Komponenten sicher angepasst und eingestellt sind.
- Schaumsto einsatz niemals allein benutzen. Nur verwenden, wenn er an Kunststoff basis befestigt ist.

VORSICHT

DEUTSCHE

- Dieses Produkt enthält kleine Teile. Der Zusammenbau muss von einem Erwachsenen vorgenommen werden.

WICHTIG

- Der Zusammenbau muss von einem Erwachsenen vorgenommen werden
- Die Anleitung vor dem Zusammenbau und Gebrauch des Produkts bitte sorgfältig durchlesen.
- Beim Auspacken und beim Zusammenbau muss sorgfältig vorgegangen werden.
- Das Produkt muss regelmäßig auf beschädigte, fehlende oder lockere Teile überprüft werden.
- NICHT VERWENDEN, falls Teile fehlen, beschädigt oder kaputt sind.
- Bitte wenden Sie sich an Kids2, wenn Ersatzteile oder Anleitungen benötigt werden.
Niemals Originalteile durch andere Teile ersetzen.

Installation der Batterien

Das elektronische Spielzeug benötigt (3) Alkalibatterien der Größe AA/LR6 (1,5V) (nicht im Lieferumfang enthalten).

-  **VORSICHT:** Bitte die in diesem Abschnitt enthaltenen Batterieanleitungen beachten. Nichtbeachtung kann zu einer reduzierten Batterienutzungsdauer oder Auslaufen oder Zerbersten der Batterie führen. Um das Auslaufen von Batterieflüssigkeit, die Haut und Augen verätzen kann, zu verhindern:
- Batterien immer außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Niemals alte Batterien und neue Batterien oder Batterien verschiedener Marken oder Typen zusammen verwenden.
- Immer den gesamten Batteriesatz gleichzeitig austauschen.
- Batterien nicht kurzschließen.
- Nur vom Hersteller empfohlene oder vergleichbare Batterien verwenden.
- Batterien nicht in Bereichen mit extremen Temperaturbedingungen aufbewahren (z. B. Dachkammern, Garagen oder Autos).
- Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entfernen.
- Neue Batterien nicht zusammen mit alten verwenden.
- Keine unterschiedlichen Größen kombinieren (AAA, AA, C, D usw.).
- Es sollte niemals versucht werden, eine nicht eindeutig als „wiederaufladbar“ gekennzeichnete Batterie aufzuladen.
- Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Spielzeug genommen werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Gebrauchte Batterien unverzüglich entsorgen.
- Bitte verwenden Sie die für Batterien richtige Entsorgungsmethode.
- Die Batterien entfernen, bevor das Produkt über eine längere Zeit hinweg gelagert wird.
- Schwache Batterien verursachen einen fehlerhaften Betrieb des Produkts, was u. a. durch einen verzerrten oder tieferen Ton, oder Ausfall der Lampen und langsame Bewegung bzw. Ausfall der motorisierten Teile angezeigt wird. Da für jede Elektrokomponente eine unterschiedliche Betriebsspannung erforderlich ist, sollten die Batterien beim Ausfall einer der Funktionen ausgewechselt werden.
- Entsorgen Sie das Produkt oder die Batterien nicht im Feuer, Batterien könnten explodieren oder auslaufen.
-  Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, weil die Batterien Substanzen enthalten, die umwelt- und gesundheitsschädlich sind. Für Informationen über die Wiederverwertung und Abholung treten Sie bitte mit der lokalen Behörde in Verbindung.

Pflege und Reinigung

- **Plastikteile/Weicher Schaumstoff/Spielzeugstange/Hängespielzeug** – Mit einem feuchten Tuch und mildem Reinigungsmittel abwischen. An der Luft trocknen lassen. Nicht in Wasser eintauchen.
- **Kabelbaum/Gurte** – Im Schongang mit kaltem Wasser in der Waschmaschine waschen. Kein Bleichmittel verwenden. An der Luft trocknen lassen.
- **Ablage** – Spülmaschinenfest. Mit einem weichen, sauberen Tuch und milder Seife abwischen.

POLSKI

WAŻNE! PRZECZYTAĆ UWAGNIE I ZACHOWAĆ W CELU POWOŁANIA SIĘ W PRZYSZŁOŚCI

OSTRZEŻENIE

W PRZYPADKU STOSOWANIA JAKO FOTELIK PODWYŻSZAJĄCY:

Zdarzały się przypadki urazów głowy u dzieci, w tym pęknięć czaszki, po upadku z fotelikiem podwyższającym lub po wypadnięciu z niego.

- Zawsze używaj systemu zabezpieczającego i upewnij się, że jest on prawidłowo zamocowany. Wyregulować tak, aby dobrze przylegały do ciała.
- Produkt jest przeznaczony wyłącznie dla dzieci, które potrafią samodzielnie siedzieć (min. 6. miesiąc życia) oraz do 36. miesiąca życia lub maksymalnej masy ciała 15 kg (33 lb), w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.
- Zawsze używaj systemu mocowania na krześle i przed użyciem upewnij się, że jest on prawidłowo zamocowany. Produkt należy zawsze mocować do krzesła za pomocą dolnych i tylnych pasów mocujących.
- Nigdy nie używać na siedzeniu bez oparcia. NIE używać produktu na krześle na jednej nodze, krześle obrotowym, krześle bujanym, taborecie, ławce lub innym krześle na czterech nogach, które nie jest przeznaczone dla dorosłych.
- Zawsze przed użyciem sprawdź, czy wyrób montowany na krześle zapewnia bezpieczeństwo i jest stabilny.
- Należy sprawdzić, czy krzesło dla osoby dorosłej, na którym umieszczono produkt, jest ustawione w pozycji, w której dziecko nie może używać nóg do opierania się o stół lub inną konstrukcję, ponieważ może to spowodować przewrócenie się krzesła, na którym umieszczono produkt.
- Nigdy nie pozwalaj dziecku na odpychanie się od stołu.
- Nigdy nie podnosić ani nie przenosić dziecka w produkcie.
- Podczas użytkowania produktu należy pozostawać w pobliżu dziecka i je obserwować. Nigdy nie pozostawiać dziecka bez nadzoru.
- Używać wyłącznie na krześle dla dorosłych, którego dolna część siedziska ma szerokość co najmniej 44,5 cm (17,5") i głębokość co najmniej 44,5 cm (17,5"), a oparcie siedziska ma wysokość co najmniej 25,4 cm (10").

W PRZYPADKU STOSOWANIA JAKO SIEDZENIE PODŁOGOWE / EDUKACYJNY FOTELIK PODŁOGOWY:

- Niebezpieczeństwo upadku: Zdarzały się przypadki pęknięć czaszki u niemowląt w wyniku upadków z siedzeń podłogowych i wypadnięcia z nich.
 - Używać **WYŁĄCZNIE** na podłodze.
 - **NIGDY** nie należy używać produktu na podwyższonej powierzchni.
 - **ZAWSZE** używać pasów bezpieczeństwa. Wyregulować tak, aby dobrze przylegały do ciała.
 - **NIGDY** nie podnosić ani nie przenosić dziecka w produkcie.
 - Używać **WYŁĄCZNIE** w przypadku dziecka, które potrafi samodzielnie trzymać głowę w pozycji pionowej.
 - Zaprześcić użytkowania, gdy dziecko potrafi chodzić lub może wyjść z fotelika.
 - **ZAWSZE** należy mieć dziecko w zasięgu wzroku, gdy znajduje się ono w produkcie.
- Ryzyko utonięcia: Zdarzały się przypadki utonięć niemowląt po umieszczeniu siedzenia podłogowego w wannie lub basenie.
 - **NIGDY** nie używać w wodzie lub w jej pobliżu.

UŻYTKOWANIE W KAŻDYM TRYBIE:

- **ZAWSZE** należy przestrzegać instrukcji producenta.
- Aby uniknąć poparzeń, należy chronić dziecko przed kontaktem z gorącymi płynami, kuchenkami, grzejnikami, ogrzewaczami pomieszczeń, kominkami i innymi gorącymi powierzchniami.
- Aby uniknąć uduszenia, nigdy nie należy umieszczać produktu w pobliżu okien ze sznurkami do żaluzji lub zasłon.
- Aby uniknąć urazów spowodowanych upadkiem lub dostępem do niebezpiecznych przedmiotów, należy umieścić produkt z dala od stałych konstrukcji, ławek, mebli, ścian i przewodów elektrycznych.
- Aby zapobiec poważnym obrażeniom lub śmierci. Nie należy używać produktu w pojazdach mechanicznych.
- Nie używać produktu w przypadku uszkodzeń, pęknięć, rozdarć lub brakujących części.
- Nie należy używać produktu, jeśli wszystkie elementy nie są prawidłowo zamontowane i wyregulowane.

- Nie wolno używać piankowej wkładki jako samodzielnego produktu. Należy jej używać wyłącznie w połączeniu z plastikową podstawą.

OSTRZEŻENIE


- Ten produkt zawiera małe części. Wymagany montaż przez osobę dorosłą.

WAŻNE!

- Wymagany montaż przez osobę dorosłą.
- Przed montażem i użytkowaniem produktu prosimy o zapoznanie się z wszystkimi instrukcjami.
- Podczas rozpakowywania i montażu należy zachować ostrożność.
- Należy często sprawdzać produkt pod kątem uszkodzonych, brakujących lub poluzowanych części.
- **NIE WOLNO** używać w przypadku brakujących, uszkodzonych lub zepsutych części.
- W razie potrzeby skontaktować się z firmą Kids2 w celu uzyskania części zamiennych i instrukcji. Nigdy nie należy wymieniać części.

Informacje dotyczące baterii

Zabawka elektroniczna wymaga (3) baterii alkalicznych rozmiaru AA/LR6 (1,5 V) (nie wchodzi w skład zestawu).

-  **UWAGA:** Należy przestrzegać wskazówek dotyczących baterii zawartych w tym rozdziale. W przeciwnym razie żywotność baterii może ulec skróceniu, a baterie mogą wyciec lub pęknąć. Aby zapobiec wyciekom z baterii, które mogą spowodować oparzenia skóry i oczu:
- Baterie należy zawsze przechowywać poza zasięgiem dzieci.
- Nie używać jednocześnie baterii używanych i nowych lub baterii różnych marek lub typów.
- Zawsze należy wymieniać cały zestaw baterii jednocześnie.
- Nie używać jednocześnie baterii alkalicznych, standardowych i akumulatorowych.
- Należy korzystać jedynie z baterii tego samego rodzaju lub ich odpowiednika, zgodnie z zaleceniami.
- Baterie należy wkładać tak, by ich bieguny odpowiadały oznaczeniom w komorze na baterie.
- Nie doprowadzać do zwarcia baterii.
- Nie przechowywać baterii w miejscach o skrajnych temperaturach (na poddaszach, w garażach lub w samochodach).
- Zużyta baterię wyjąć z komory na baterie.
- Nigdy nie należy ładować baterii, jeśli nie jest wyraźnie oznaczona jako bateria przeznaczona do ładowania.
- Baterie akumulatorowe należy wyjąć z zabawki przed rozpoczęciem ładowania.
- Baterie akumulatorowe wolno ładować wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Zużyte baterie należy natychmiast zutylizować.
- Należy przestrzegać ściśle określonej procedury utylizacji baterii.
- Jeśli huśtawka nie będzie używana przez dłuższy czas, należy wyjąć z niej baterie.
- Słabe baterie powodują nieprawidłowe działanie produktu, w tym zniekształcony dźwięk, przyciemnione lub niedziałające światła oraz powolne lub niedziałające części napędowe. Ponieważ każdy element elektryczny wymaga innego napięcia roboczego, należy wymienić baterie, jeśli któraś z funkcji nie działa.
- Do not dispose of product or batteries in fire, batteries may explode or leak.
-  Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno utylizować wraz z odpadami z gospodarstwa domowego, ponieważ baterie i akumulatory zawierają substancje, które mogą szkodliwie oddziaływać na środowisko naturalne i zdrowie człowieka. Informacje dotyczące recyklingu i odbioru takich odpadów można uzyskać od przedstawicieli lokalnych władz.

Konserwacja i czyszczenie

- **Plastikowe części/Miękka gąbka/Pałak na zabawki/Zawieszana zabawka** – Wytrzeć do czysta wilgotną ściereczką i łagodnym mydłem. Wysuszyć na powietrzu. Nie zanurzać w wodzie.
- **Szelki/Pasy** – Prać w pralce w zimnej wodzie, łagodny cykl. Nie wybielać. Suszyć na powietrzu.
- **Taca** – Można myć w zmywarce. Wycierać miękką, czystą ściereczką i łagodnym mydłem.

ITALIANO

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO



ATTENZIONE

SE USATO COME SEGGIOLONE:

In seguito alla caduta dal o con il seggiolone, i bambini hanno subito lesioni alla testa, incluse fratture craniche.

- Utilizzare sempre il sistema di ritenuta e assicurarsi che sia correttamente assemblato e regolato. Regolare in modo che risulti ben fissato.
- Il prodotto è destinato esclusivamente a bambini in grado di rimanere seduti senza aiuto (da circa sei mesi di età) fino al raggiungimento dei 36 mesi o del peso di 15 kg (33 lbs).
- Utilizzare sempre il sistema di fissaggio alla sedia e assicurarsi prima dell'uso che sia fissato correttamente. Assicurare sempre alla sedia utilizzando le cinghie sul fondo e sul retro.
- Non utilizzare mai su sedie sprovviste di schienale. **NON** utilizzare il seggiolone su una sedia con base d'appoggio, una sedia girevole, una sedia a dondolo, una panca o altre sedie a quattro gambe non per adulti.
- Prima dell'uso, verificare sempre la sicurezza e la stabilità del prodotto sulla sedia.
- Accertarsi che la sedia per adulti a supporto del prodotto sia posizionata in modo che il bambino non sia in grado di usare i piedi per spingersi contro il tavolo o qualsiasi altra struttura, in quanto potrebbe ribaltare la sedia per adulti a supporto del prodotto.
- Non lasciare che il bambino spinga il seggiolone per allontanarsi dal tavolo.
- Non sollevare e trasportare mai il bambino nel prodotto.
- Stare vicino al bambino e controllarlo durante l'uso del seggiolone. Non lasciare mai il bambino non sorvegliato. Non lasciare mai il bambino incustodito.
- Non usare su una sedia per adulti se la base della seduta non misura almeno 44,5 cm (17,5 in) di larghezza e 44,5 cm (17,5 in) di profondità e lo schienale non è alto almeno 25,4 cm (10 in).

SE USATO COME SEGGIOLINO DA PAVIMENTO / SEGGIOLINO DA PAVIMENTO MULTIATTIVITÀ:

- Pericolo di cadute: I neonati possono subire fratture al cranio in caso di cadute dal seggiolone da pavimento.
 - Usare **ESCLUSIVAMENTE** sul pavimento.
 - **MAI** usare su superfici rialzate.
 - Utilizzare **SEMPRE** il sistema di trattenuta. Regolare in modo che risulti ben fissato.
 - Non sollevare o trasportare **MAI** il bambino nel prodotto.
 - Utilizzare **ESCLUSIVAMENTE** con bambini in grado di mantenere la testa dritta senza aiuto.
 - Interrompere l'uso quando il bambino riesce ad alzarsi o camminare.
 - Tenere **SEMPRE** il bambino in vista durante l'uso del prodotto.
- Pericolo di annegamento: i neonati possono annegare in caso di posizionamento del seggiolone da pavimento in una vasca da bagno o piscina.
 - Non collocare **MAI** nell'acqua o in sua prossimità.

QUANDO UTILIZZATO IN QUALSIASI MODALITÀ:

- Seguire **SEMPRE** le istruzioni del produttore.
- Per evitare ustioni, tenere il bambino lontano da liquidi caldi, cucine, radiatori, stufe, caminetti e altre superfici calde.
- Per evitare il rischio di strangolamento, non collocare mai il seggiolone vicino a una finestra da cui pendono cordicelle di tende o veneziane.
- Per evitare lesioni causate da cadute e dall'accesso a oggetti pericolosi, posizionare il prodotto lontano da strutture, panchine, mobili e pareti solide e da cavi elettrici.
- Per evitare lesioni gravi o morte. Non usare questo prodotto in veicoli a motore.
- Non usare il prodotto se è danneggiato, rotto o se vi sono parti mancanti.
- Non usare il prodotto a meno che tutti i componenti non siano regolati e adattati correttamente.
- Non usare questo inserto in schiuma come prodotto a sé stante. Utilizzarlo solo fissato alla base in plastica.

ATTENZIONE


- Il prodotto presenta pezzi di piccole dimensioni. Il montaggio deve essere effettuato da un adulto.

IMPORTANTE

- Il montaggio deve essere effettuato da un adulto
- Si prega di leggere tutte le istruzioni prima di montare e usare il prodotto.
- Fare attenzione durante l'estrazione dalla confezione e il montaggio.
- Esaminare frequentemente il prodotto per accertarsi che non vi siano parti danneggiate, mancanti o allentate.
- NON utilizzare il prodotto se qualsiasi pezzo risulta mancante, danneggiato o rotto.
- Se necessario, rivolgersi a Kids2 per richiedere parti di ricambio e istruzioni. Non sostituire mai i pezzi.

Installazione delle batterie

Il giocattolo elettronico richiede (3) batterie alcaline AA/LR6 (1,5 V) (non inclusa).

 **ATTENZIONE:** Seguire i consigli d'uso per le batterie indicati in questo paragrafo. In caso contrario, le batterie potrebbero avere durata più breve o potrebbero perdere liquido o perforarsi. Per evitare perdite di elettrolita e il conseguente rischio di ustioni agli occhi o alla cute:

- Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini.
- Non usare contemporaneamente batterie di tipo diverso o batterie nuove e batterie usate.
- Sostituire tutte le batterie contemporaneamente.
- Non usare batterie alcaline, comuni e ricaricabili insieme.
- Utilizzare solo batterie dello stesso tipo o di tipo analogo a quello consigliato.
- Inserire le batterie in modo che la polarità corrisponda allo schema indicato sull'alloggiamento.
- Evitare che le batterie vadano in corto circuito.
- Non conservare le batterie in locali con temperature estreme (soffitte, garage, automobili, ecc.).
- Estrarre le batterie esaurite dall'alloggiamento.
- Non tentare di ricaricare una batteria salvo che sia specificatamente contrassegnata come "ricaricabile".
- Estrarre le batterie ricaricabili dal giocattolo prima di ricaricarle.
- Caricare le batterie ricaricabili esclusivamente alla presenza di un adulto.
- Smaltire immediatamente le batterie usate.
- Si prega di smaltire in modo debito le batterie.
- Togliere le batterie prima di conservare il prodotto per un periodo prolungato.
- **NOTA:** Batterie poco cariche causano un funzionamento irregolare del prodotto, quali distorsioni nel suono, luci fioche o spente. Inoltre le parti motorizzate si muovono lentamente o non funzionano. Poiché ciascun componente elettrico richiede un diverso voltaggio operativo, sostituire le batterie quando una funzione smette di operare regolarmente, anche se un'altra funziona normalmente.
- Non smaltire il prodotto o le batterie nel fuoco, poiché le batterie potrebbero esplodere o dar luogo a perdite.

 Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito in contenitori per rifiuti casalinghi, dato che le batterie contengono sostanze che possono essere dannose per l'ambiente e per la salute. Contattare le autorità locali per informazioni sul riciclaggio e sul ritiro.

Pulizia e manutenzione

- **Pulire le parti in plastica/Gommapiuma/ Barra dei giocattoli/Giocattolo appeso** – con un panno umido e un detergente delicato. Lasciare asciugare all'aria. Non immergere in acqua.
- **Imbracatura/Cinghie** – Lavabile in lavatrice con acqua fredda, ciclo delicato. Non candeggiare. Aria secca.
- **Vassoio lavabile in lavastoviglie** – Pulire con un panno morbido pulito e detergente delicato.

NEDERLANDS

BELANGRIJK! AANDACHTIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK.



WAARSCHUWING

WANNEER HET GEBRUIKT WORDT ALS BOOSTERZITJE:

Er zijn kinderen die hoofdverwondingen hebben opgelopen, waaronder schedelbreuken, na een val met of uit BOOSTERZITJES.

- Gebruik het veiligheidstuigje altijd en zorg dat het goed zit. Pas aan zodat het goed past.
- Dit product is alléén bedoeld voor kinderen die zelfstandig kunnen zitten (minimum zes maanden oud) en tot 36 maanden of een maximumgewicht van 15 kg, afhankelijk van wat het eerst gebeurt.
- Gebruik altijd het stoelbevestigingssysteem en zorg ervoor dat het correct gemonteerd is alvorens het te gebruiken. Maak het product altijd vast aan de stoel met behulp van de bevestigingsriemen aan de onderkant en achterkant.
- Gebruik het product nooit op één stoel zonder rugleuning. Gebruik het product NIET op een stoel met één poot, draaistoel, schommelstoel, kruk, bank of een stoel met vier poten die niet geschikt is voor volwassenen.
- Controleer voor gebruik altijd de veiligheid en stabiliteit van het product op de stoel voor volwassenen.
- Zorg ervoor dat de stoel voor volwassenen die het product ondersteunt in een positie staat waarin het kind zijn/haar voeten niet kan gebruiken om tegen de tafel of een andere constructie te duwen, want hierdoor kan de stoel voor volwassenen die het product ondersteunt omvallen.
- Zorg ervoor dat het kind zich niet van de tafel kan afduwen.
- Til en draag het kind nooit in het product.
- Blijf in de buurt van je kind en houd het in de gaten tijdens het gebruik. Laat het kind nooit zonder toezicht achter.
- Niet gebruiken op een stoel voor volwassenen tenzij de onderkant van de zitting minstens 44,5 cm breed, 44,5 cm diep en de rugleuning minstens 25,4 cm hoog is.

WANNEER HET GEBRUIKT WORDT ALS VLOERZITJE MET / ACTIVITEITEN-VLOERZITJE:

- **VALGEVAAR:** Er zijn kinderen die schedelbreuken hebben opgelopen terwijl ze in en uit vloerzitjes vielen:
 - ALLEEN op de vloer gebruiken.
 - NOOIT op een verhoogd oppervlak gebruiken.
 - Gebruik ALTIJD het veiligheidstuigje. Pas aan zodat het goed past.
 - Til of draag het kind NOOIT in het product.
 - ALLEEN gebruiken met een kind dat zonder hulp het hoofd omhoog kan houden.
 - STOP met gebruiken als het kind eruit kan klimmen of kan lopen
 - Houd het kind ALTIJD in het oog als het in het product zit.
- **VERDRINKINGSGEVAAR:** er zijn baby's verdrongen wanneer het zitje in een badkuip of zwembad werd gebruikt.
 - NOOIT gebruiken in of bij water.

BIJ GEBRUIK IN ELKE MODUS:

- Volg ALTIJD de aanwijzingen van de fabrikant.
- Houd het kind uit de buurt van hete vloeistoffen, fornuizen, radiatoren, kachels, open haarden en andere hete oppervlakken om brandwonden te voorkomen.
- Om wurging te voorkomen, nooit in de buurt van een raam met koorden voor jaloezieën of gordijnen plaatsen.
- Voorkom letsel door vallen of contact met gevaarlijke voorwerpen, plaats het product uit de buurt van vaste constructies, banken, meubels, muren, en elektrische snoeren.
- Voorkom ernstig letsel of de dood. Gebruik dit product niet in voertuigen.
- Gebruik dit product niet als het beschadigd, gebroken of gescheurd is of als er onderdelen ontbreken.
- Gebruik dit product alleen als alle onderdelen correct zijn gemonteerd en afgesteld.
- Dit inzetstuk van schuim nooit als zelfstandig product gebruiken. Alleen gebruiken bij bevestiging aan de plastic zitting.

⚠ LET OP

- Dit product bevat kleine onderdelen. Assemblage door volwassenen vereist.

BELANGRIJK

- Montage door volwassenen vereist.
- Lees alle instructies voor montage en gebruik van het product.
- Wees voorzichtig bij het uitpakken en in elkaar zetten.
- Controleer het product regelmatig op beschadigde, ontbrekende of losse onderdelen.
- NIET gebruiken als er onderdelen ontbreken, beschadigd of kapot zijn.
- Neem indien nodig contact op met Kids2 voor reserveonderdelen en instructies. Gebruik geen andere onderdelen.

Batterij-informatie

Het elektronische speelgoed werkt op 3 AA/LR6 (1,5V) alkalinebatterijen (niet meegeleverd).

- ⚠ **LET OP:** Volg de richtlijnen voor batterijen in dit hoofdstuk. Anders kan de levensduur van de batterij korter worden of kunnen de batterijen gaan lekken of scheuren. Voorkom batterijlekkens, want dat kan leiden tot brandwonden aan huid en ogen:

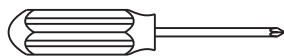
- Houd batterijen altijd uit de buurt van kinderen.
 - Gebruik nooit oude en nieuwe batterijen of batterijen van verschillende merken of types door elkaar.
 - Vervang altijd de hele set batterijen in één keer.
 - Gebruik geen alkaline- standaard- of oplaadbare batterijen door elkaar.
 - Gebruik alleen batterijen van hetzelfde of een gelijkwaardig type zoals aanbevolen.
 - Plaats de batterijen zodanig dat de polariteit van elke batterij overeenkomt met de markeringen in het batterijvak.
 - Zorg dat er geen kortsluiting kan ontstaan tussen de batterijen.
 - Bewaar batterijen niet op plaatsen met extreme temperaturen (zoals garages of auto's).
 - Haal lege batterijen uit het batterijvak.
 - Probeer nooit een batterij op te laden, tenzij er specifiek 'oplaadbaar' op staat.
 - Oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed worden verwijderd voordat ze worden opgeladen.
 - Oplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van volwassenen worden opgeladen.
 - Gooi gebruikte batterijen onmiddellijk weg.
 - Gebruik de juiste afvalmethode voor batterijen.
 - Haal de batterijen eruit voordat je het product voor langere tijd opbergt.
 - Zwakke batterijen veroorzaken een onregelmatige werking van het product, zoals een vervormd geluid, dimmende of uitvallende verlichting en trage of niet werkende gemotoriseerde onderdelen. Omdat elk elektrisch onderdeel een andere spanning vereist, moet je de batterijen vervangen als een van de functies niet werkt.
 - Gooi het product of de batterijen niet in het vuur, de batterijen kunnen ontploffen of gaan lekken.
-  Dit symbool geeft aan dat het product niet weggegooid mag worden met het huishoudelijk afval omdat batterijen stoffen bevatten die schadelijk kunnen zijn voor het milieu en de gezondheid. Neem contact op met de plaatselijke autoriteiten voor informatie over recycling en inzameling.

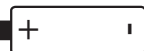
Onderhoud en reiniging

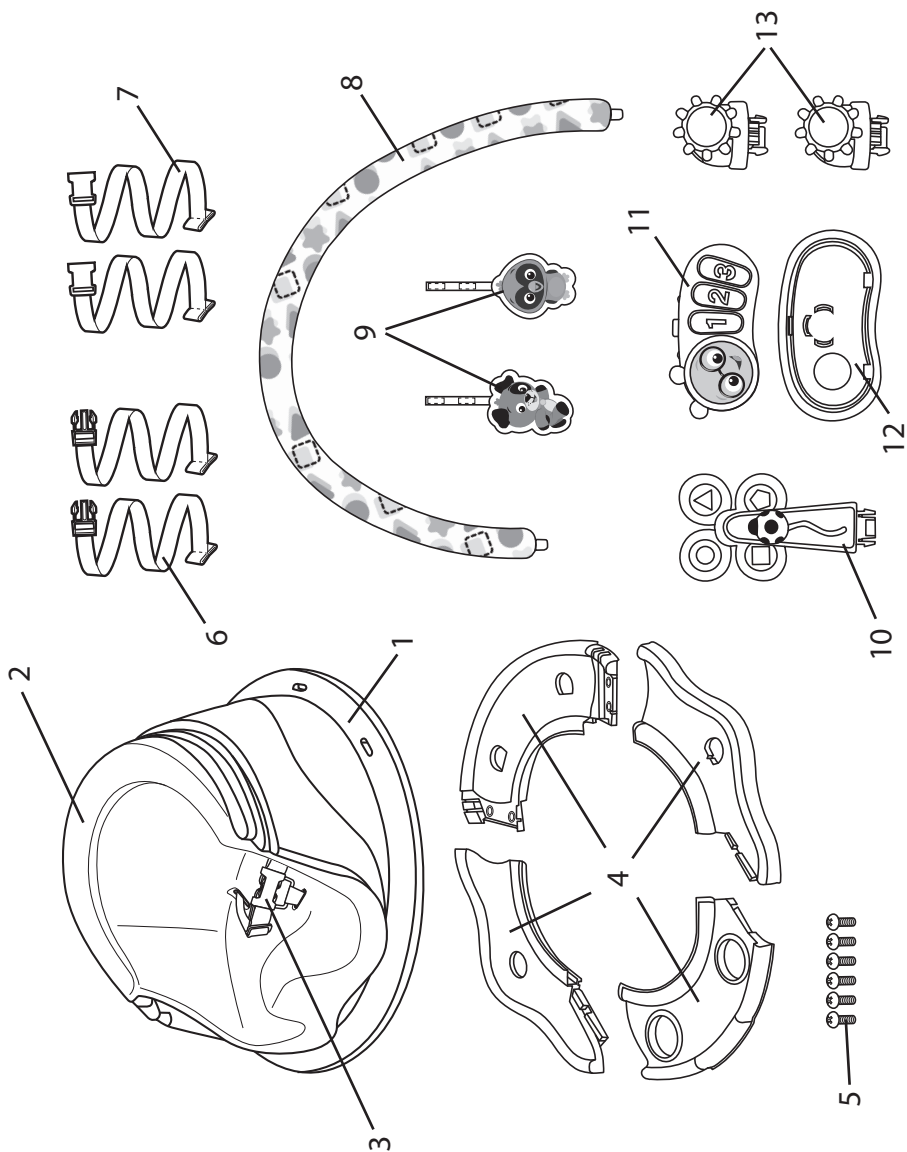
- **Plastic onderdelen/Zachte schuimbekleding/Speelgoedstang/Hangspeeltje** – Reinigen met vochtige doek en milde zeep. Aan de lucht laten drogen. Niet onderdompelen in water.
- **Veiligheidsstuijgje/riempjes** – Machinewas met koud water, zachtjes centrifugereren. Geen bleekmiddel. Drogen aan de lucht.
- **Tafeltje** – Vaatwasserbestendig. Schoonmaken met een zachte, schone doek en milde zeep.

ENGLISH		SPANISH		FRANÇAIS		DEUTSCHE		POLSKI		ITALIANO		NEDERLANDS	
Parts List		Lista de Partes		Liste des Pièces		Teilleiste		Spis części		Elenco dei Componenti		Onderdelenlijst	
No. Nro. N°. Nr. Nr. N. Nr.	Qty. Cant. Qté. Qté. Sztuk. Qtá. Hoeveelheid	Descripción		Description		Beschreibung		Opis		Descrizione		Beschrijving	
1	(1)	Base		Base		Gestell		Podstawa		Base		Basis	
2	(1)	Soft Foam		Espuma blanda		Weicher Schaumstoff		Miękka gąbka		Gommapiuma		Zachte schuimbekleding	
3	(1)	Seat Harness		Arnés de asiento		Harnais de siège		Sitzgurt		Imbracatura del sedile		Veiligheidsstuijge/riempjes	
4	(4)	Tray		Bandeja		Plateau		Tablett		Vassolo		Tafeltje	
5	(6)	Screw		Tornillo		Vis		Schraube		Vite		Schroef	
6	(2)	Male Hook Strap		Correa de sujeción/macho		Bande autogrippante/masculin		Karabiner/Hakengurt		Cinghia con gancio/femmina		Mannelijke haakriem	
7	(2)	Female Hook Strap		Correa de sujeción/hembra		Bande autogrippante/féminin		Öse/Hakengurt		Anello per agganciare		Vrouwelijke haakriem	
8	(1)	Toy bar		Barra de juguetes		Arc d'activités		Spielezugstange		Barra dei giocattoli		Speelgoedstang	
9	(2)	Hang toy		Cuelga juguetes		Jouet suspendu		Hängespielzeug		Giocattolo appeso		Hangspeelje	
10	(1)	Plastic toy		Juguete de plástico		Jouet en plastique		Plastikspielzeug		Giocattolo di plastica		Plastic speelje	
11	(1)	Electronic Toy		Juguete electrónico		Jouet électronique		Elektronisches Spielzeug		Giocattolo elettronico		Elektronisch speelgoed	
12	(1)	Electronic Toy Base		Base del juguete electrónico		Bas du jouet électronique		Elektronisches Spielzeug Basis		Basso elettronico giocatolo		Basis van elektronisch speelgoed	
13	(2)	Toy bar hub		Centro de la barra de juguetes		Axe arc d'activités		Spielezugstange Nabe		Copertura barra dei giocattoli		Naaf voor speelgoedstang	

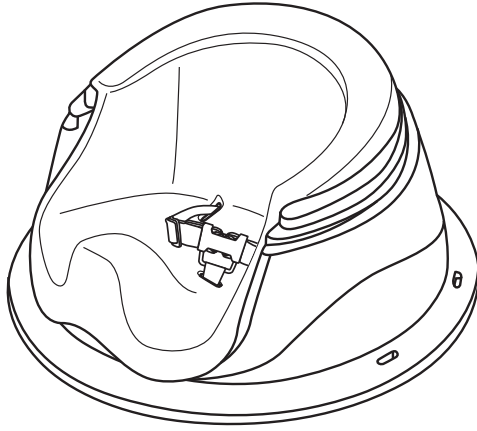
not included • no incluidas • non incluses
nicht enthalten • nie wchodzi w skład zestawu
non incluso • niet inbegrepen



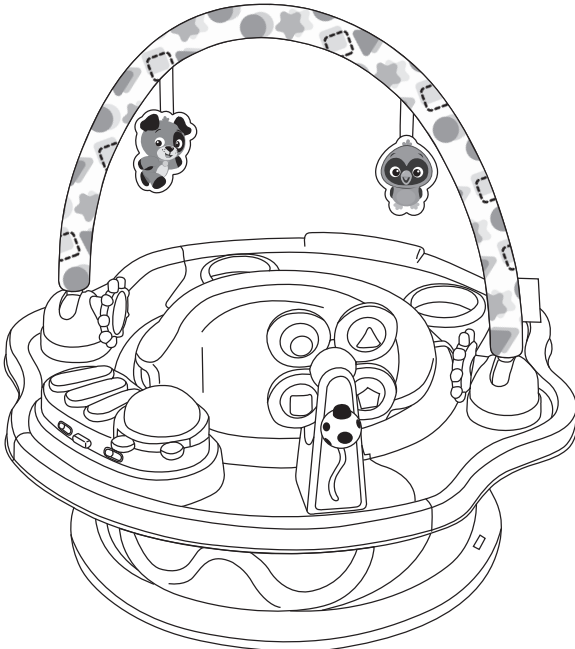
3x  1.5V
AA/LR6



1 Floor seat • Asiento de suelo • Siège de sol • Bodensitz
Fotelik podłogowy • Sedile da pavimento • Vloerzitje

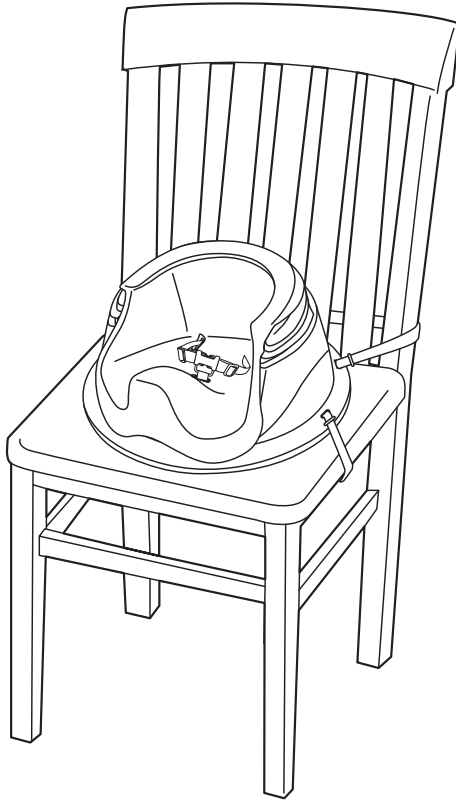


2 Activity Floor Seat • Asiento de suelo de actividades
• Siege pour activites au sol • Aktivitäten bodensitz
• Edukacyjny fotelik podłogowy • Seggiolino da
pavimento multiattività • Activiteiten-vloerzitje



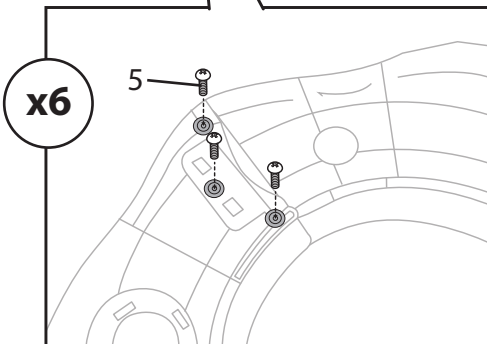
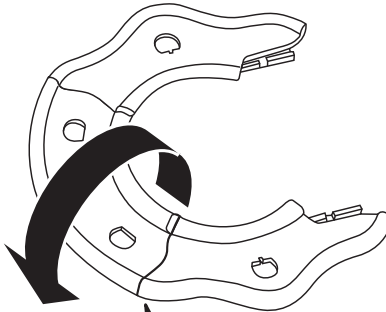
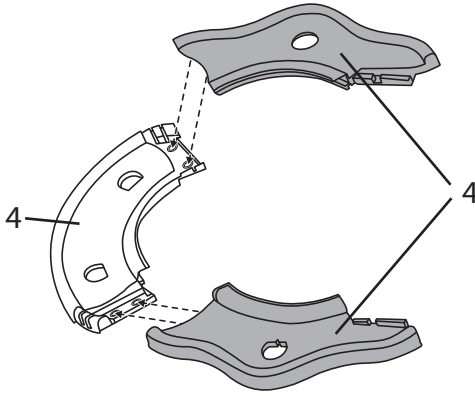
3

**Booster Seat • Silla Alta De Refuerzo Para Niños
Chaise Haute • À Installer Sur Une Chaise • Kinderstuhl
Fotelik podwyższający • Seggiolino • Boosterzitje**

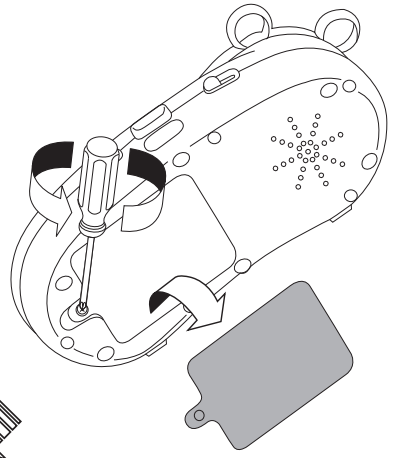
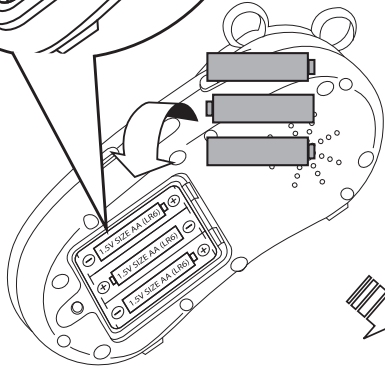
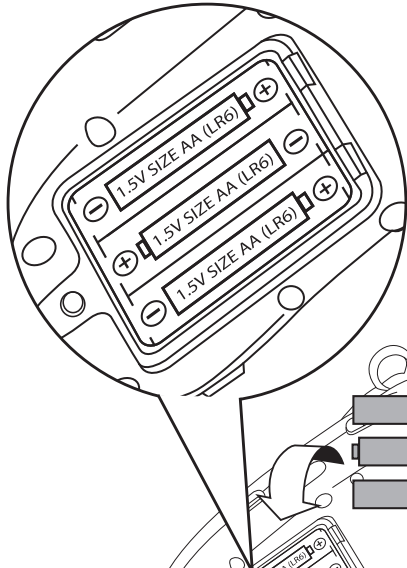
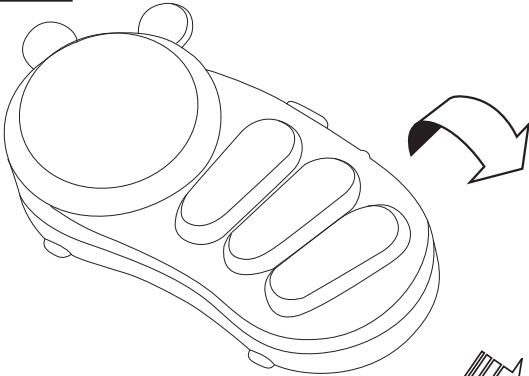


**Assembly Instructions • Instrucciones para armarlo
Instructions d'assemblage • Montageanleitung • Instrukcja
montażu • Istruzioni di montaggio • Montage-instructies**

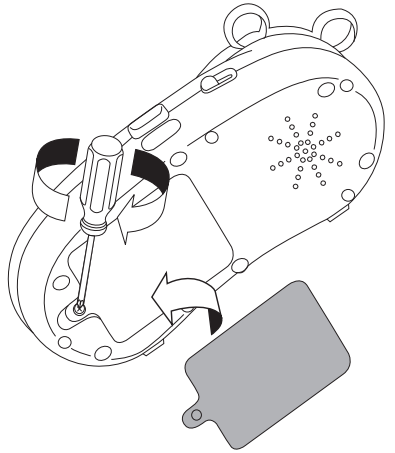
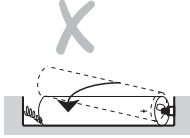
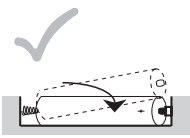
1



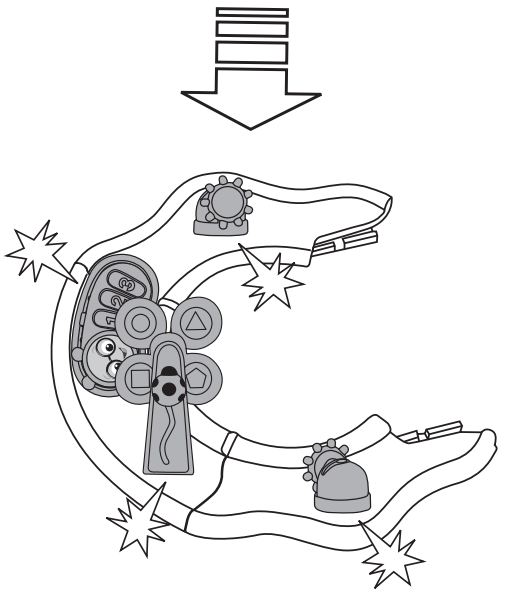
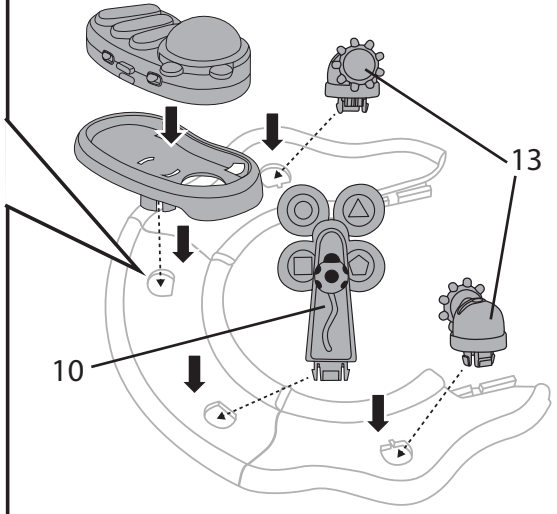
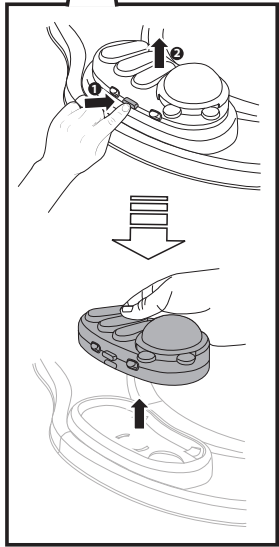
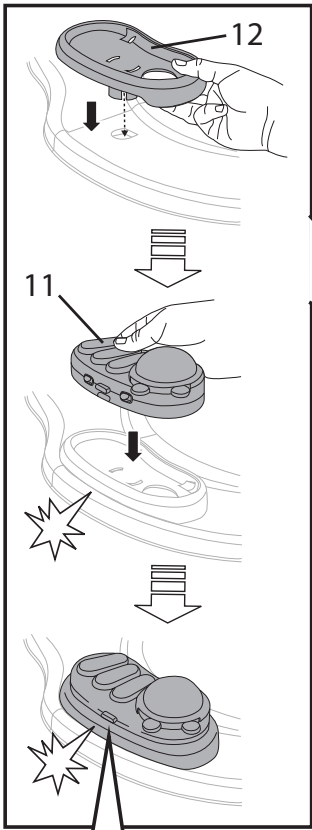
2



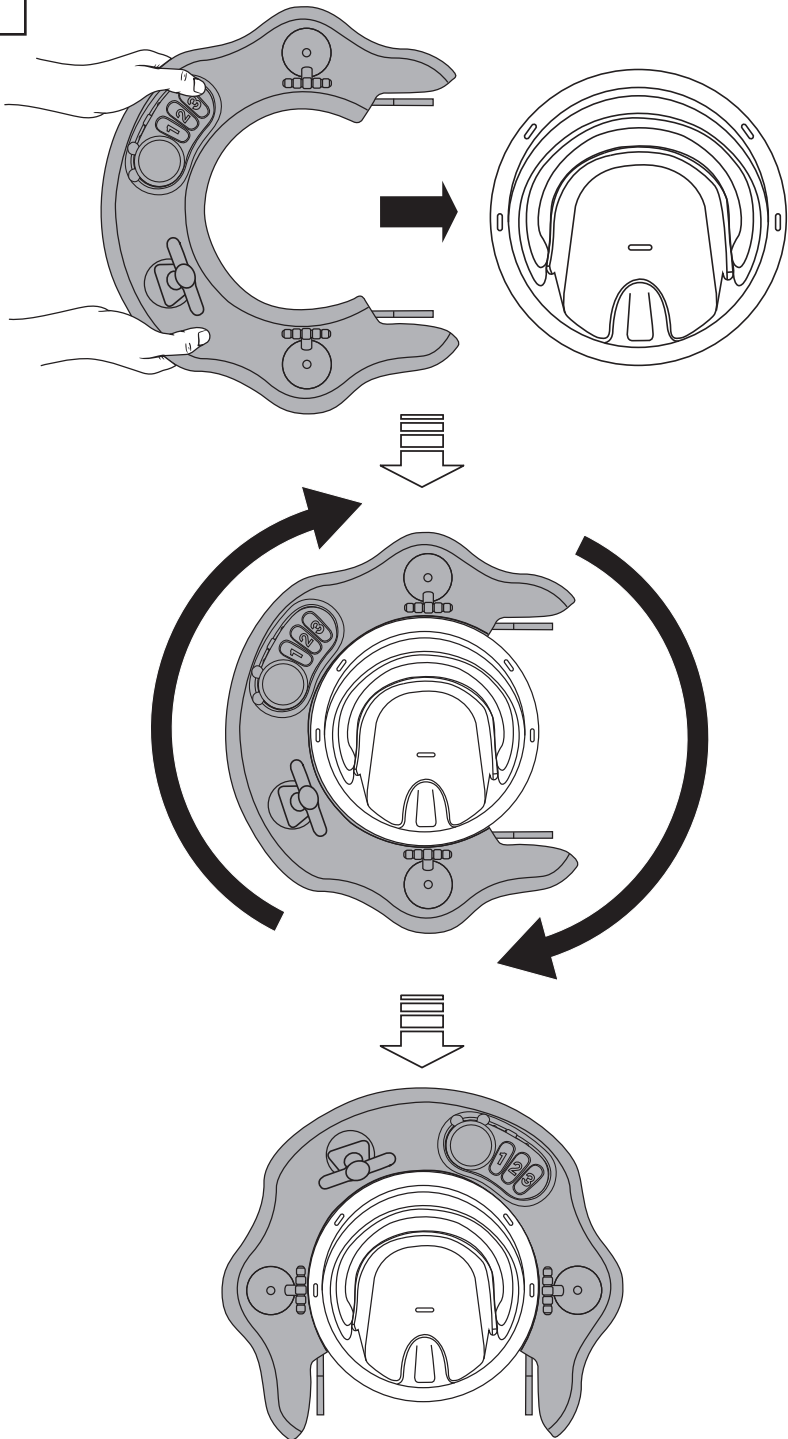
1.5V
AA/LR6



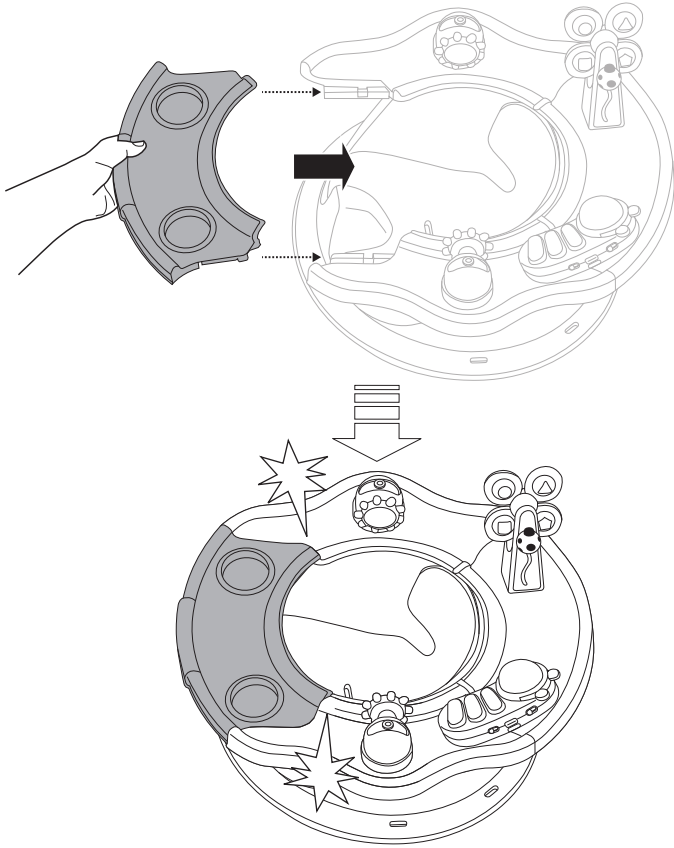
3



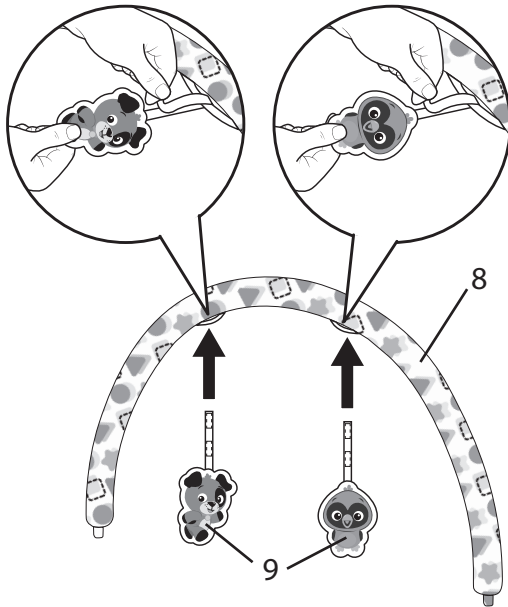
4



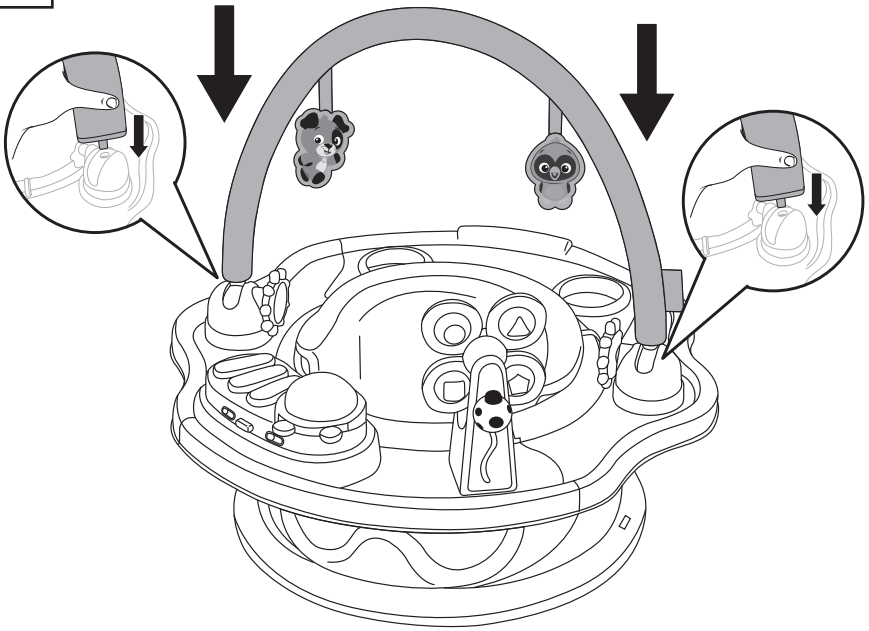
5



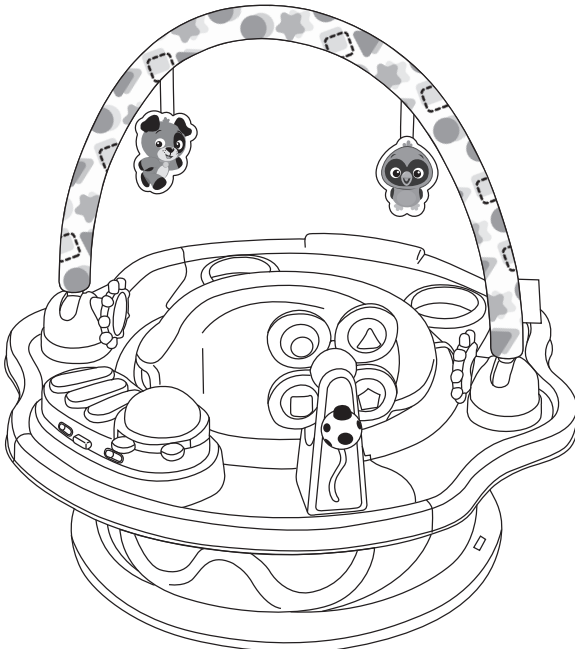
6



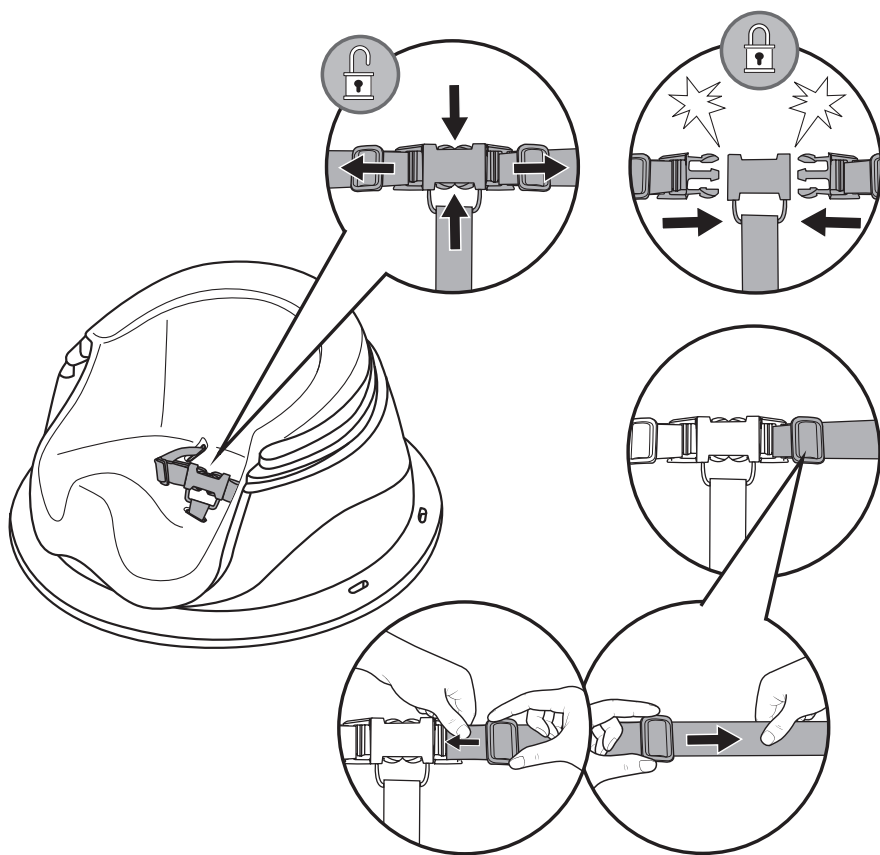
7



8

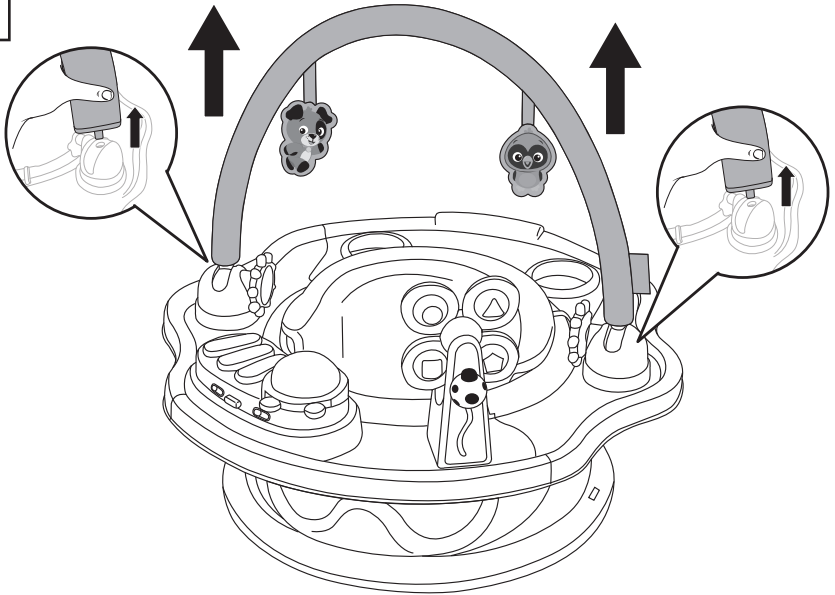


Using the Seat Restraint • El uso del sistema de seguridad del asiento
• Utilisation de la retenue de siège • Mit dem Sitzrückhaltesystem
• Używanie pasów bezpieczeństwa • Uso delle cinghie di trattenuta
del seggiolino • Gebruik van het veiligheidstuigje

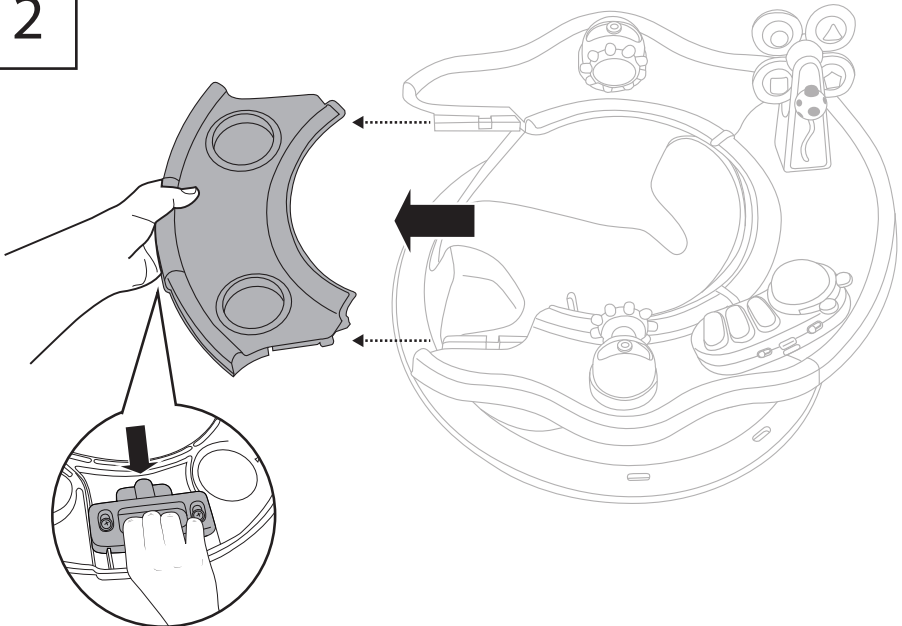


**Tray Removal • Bandeja extraíble • Désassemblage tablette
Tablett entfernen • Zdejmovanie tacy
Rimozione vassoio • Tafeltje verwijderen**

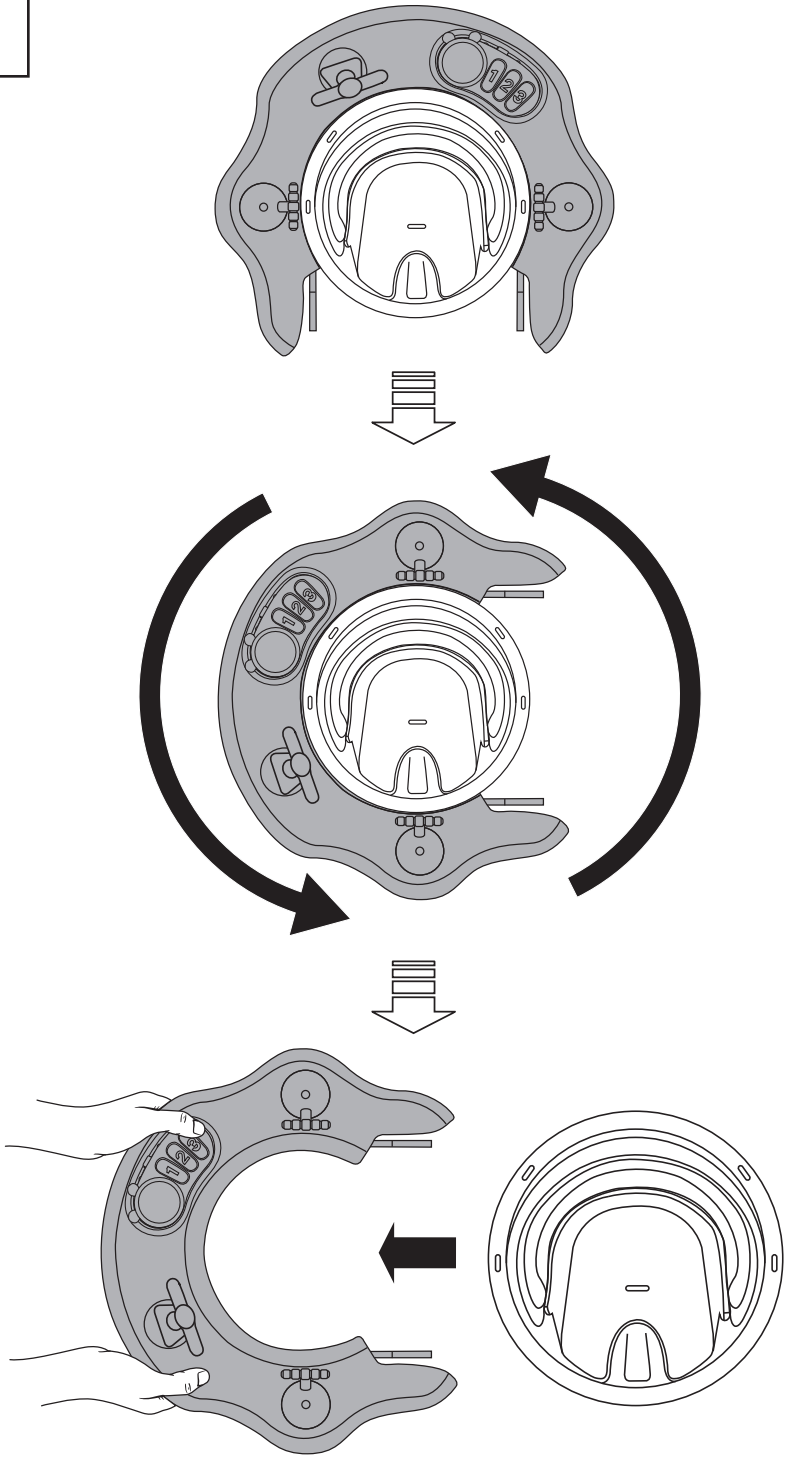
1



2

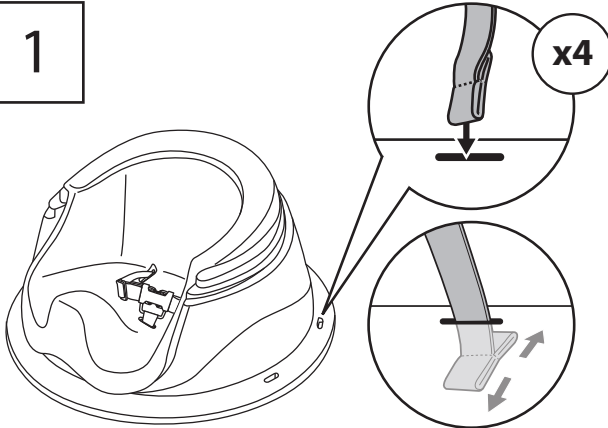


3

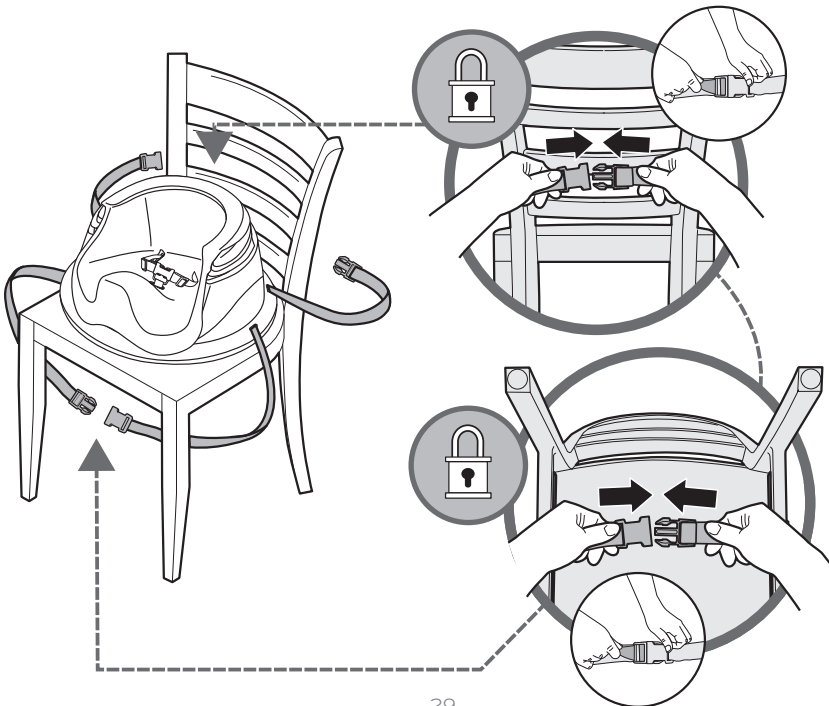


Attaching the booster seat to a chair • Colocación del asiento de una silla • Fixation du siège d'appoint sur une chaise • Befestigung des Kindersitzes an einem Stuhl • Montaż fotelika podwyższającego na krześle • Agganciare ill seggiolino alla sedia • Het boosterzitje aan een stoel bevestigen

1



2



Soft Foam Removal • Espuma blanda extraíble Désassemblage mousse • Entfernen des weichen Schaumstoffs Zdejmovanie miękkiej gąbki • Rimozione gommapiuma Zachte schuimbekleding verwijderen

WARNING: Never use this foam insert as a stand-alone product. Only use when attached to the plastic base.

ADVERTENCIA: Nunca use este accesorio de espuma por sí solo. Úselo únicamente cuando esté conectado a la base de plástico.

MISE EN GARDE : Ne jamais utiliser la partie en mousse toute seule. Utiliser cette partie uniquement montée sur la base en plastique.

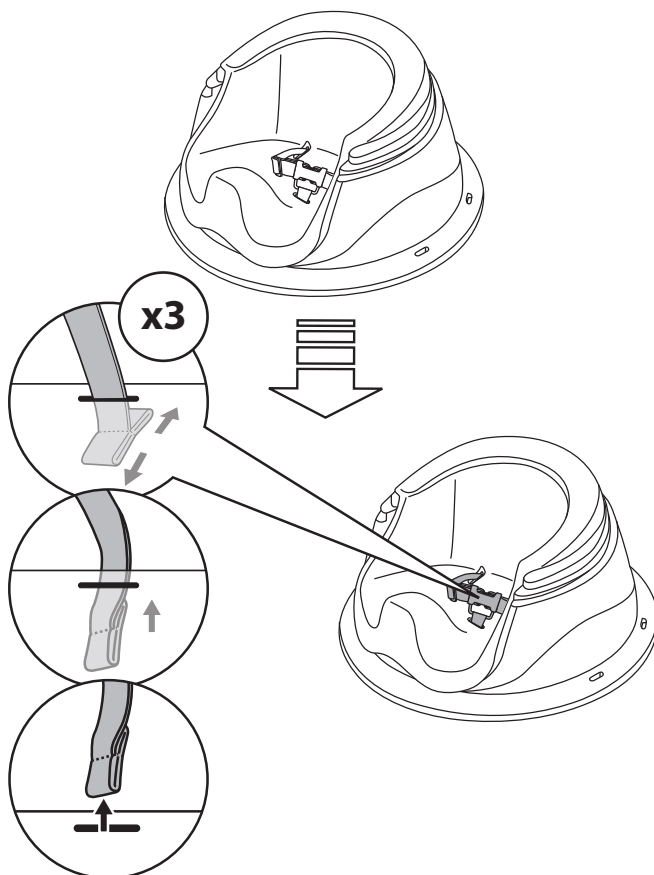
ACHTUNG: Schaumstoffeinsatz niemals allein benutzen. Nur verwenden, wenn er an Kunststoffbasis befestigt ist.

OSTRZEŻENIE: nie wolno używać piankowej wkładki jako samodzielnego produktu. Należy jej używać wyłącznie w połączeniu z plastikową podstawą.

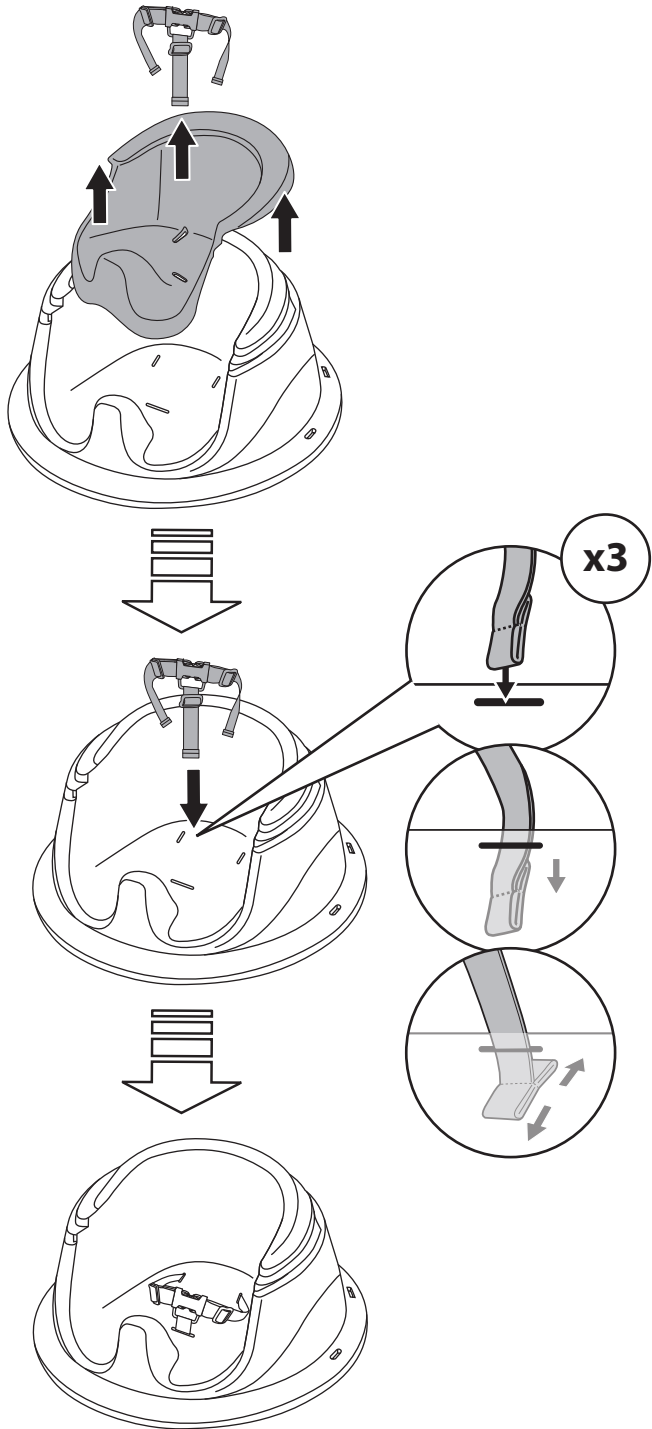
AVVERTENZA: Non usare questo inserto in schiuma come prodotto a sé stante. Utilizzarlo solo fissato alla base in plastica.

WAARSCHUWING: Dit inzetstuk van schuim nooit als zelfstandig product gebruiken. Alleen gebruiken bij bevestiging aan de plastic zitting.

1

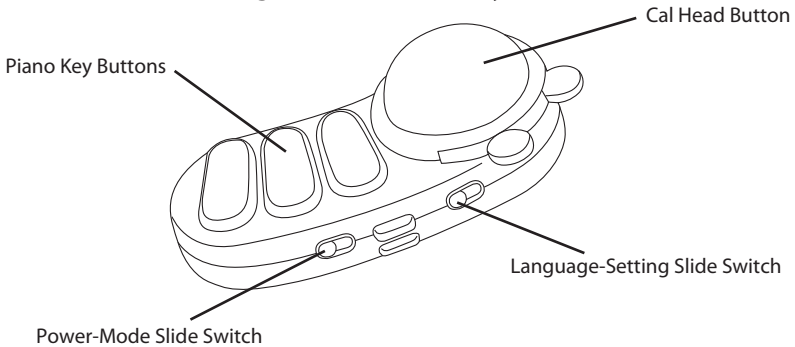


2



ENGLISH

Using the Electronic Toy



Cal Head Button - Press the Cal Head button to play melodies with all LED's flashing.



Piano Key Buttons - Press the Piano Key Buttons to play Piano sounds with all LED's light.



Power-Mode Slide Switch - the slide switch controls the operating mode and selects Piano playbacks and Discovery.

○ **Off** - Slide the switch to the far-left position to activate to turn off the audio playback and light effects.

▣ **Piano Mode** - Slide the switch to the middle position to activate the Piano Playback mode.

Ⓚ **Discovery Mode** - Slide the switch to the far-right position to activate the Learning mode.

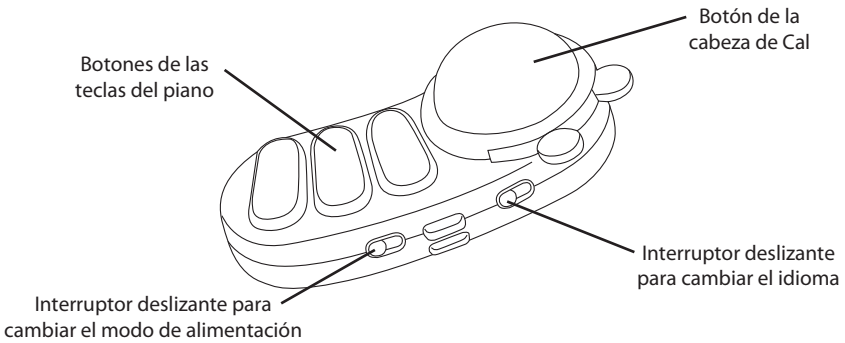


Language-Setting Slide Switch - the slide switch controls language selection.

EN ES FR DE **EN ES FR DE** - Slide the switch to set language mode respectively to (from left to right): English, Spanish, French, German.

ESPAÑOL

Uso del juguete electrónico



Botón de la cabeza de Cal - Pulsa el botón de la cabeza de Cal para escuchar melodías acompañadas por luces LED parpadeantes.



Botones de las teclas del piano - Pulsa los botones de las teclas del piano para reproducir sonidos de piano iluminados con todas las luces LED.



Interruptor deslizable para cambiar el modo de alimentación - El interruptor deslizable regula el modo de funcionamiento y permite seleccionar las grabaciones del modo Piano y Descubrimiento.

○ **Apagado** - Para desactivar el audio y las luces desliza el interruptor del todo hacia la izquierda.

▣ **Modo Piano** - Para activar el modo repetición del piano desliza el interruptor hacia la posición central.

◻ **Modo Descubrimiento** - Para activar el modo aprendizaje desliza el interruptor del todo hacia la derecha.

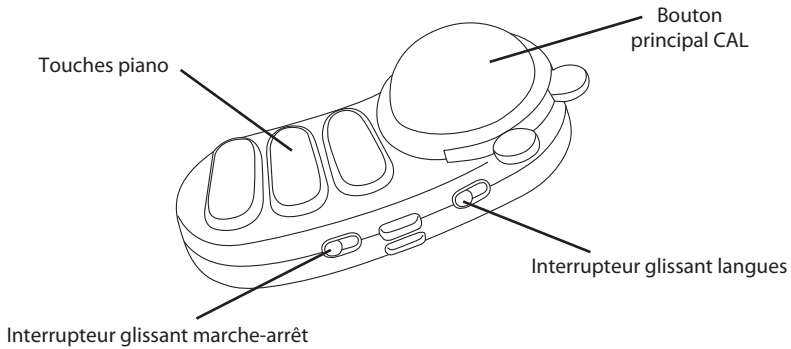


Interruptor deslizable para cambiar el idioma - El interruptor deslizable controla la selección de idioma.

EN ES FR DE EN ES FR DE - Desliza el interruptor para seleccionar el modo de idioma respectivamente a (de izquierda a derecha): inglés, español, francés y alemán.

FRANÇAIS

Utilisation du jouet électronique



Bouton principal CAL - Appuyer sur le bouton principal CAL pour reproduire des mélodies et voir les clignotants LED.



Touches piano - Appuyer sur les touches piano pour reproduire des sons piano avec des lumières LED.



Interrupteur glissant marche-arrêt - L'interrupteur glissant permet de choisir le mode et bandes sons piano ou effets lumineux.

○ **Arrêt** - Faire glisser le curseur à gauche pour mettre en marche ou éteindre les bandes sons en playback et effets lumineux.

□ **Mode piano** - Faire glisser le curseur au milieu pour jouer en mode piano playback.

Q **Mode découverte** - Faire glisser le curseur à droite pour mettre en marche le mode Apprentissage.

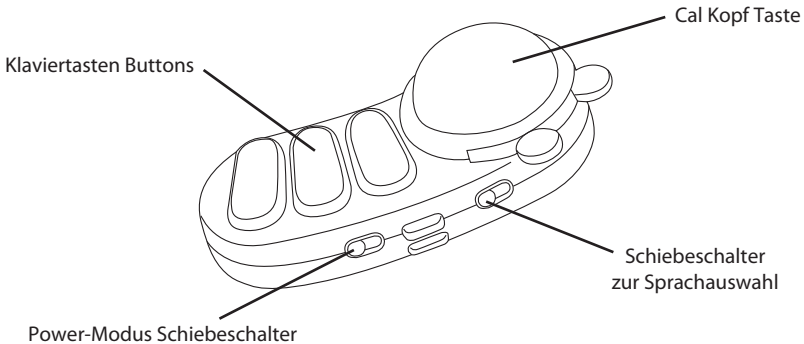


Interrupteur glissant langues - le curseur contrôle le choix des langues.

EN ES FR DE EN ES FR DE - Faire glisser le curseur pour choisir une langue (de gauche à droite) : anglais, espagnol, français, allemand.

DEUTSCHE

Verwendung des elektronischen Spielzeugs



Cal Kopf Taste - Drücken Sie die Taste Cal Kopf, um Melodien zu spielen, bei denen alle LED's blinken.



Klaviertasten Buttons - Drücken Sie die Klaviertasten Buttons, um Klaviertöne zu spielen, bei denen alle LED's leuchten.



Power-Modus Schiebeschalter - der Schiebeschalter steuert den Betriebsmodus und wählt die Klavierwiedergabe und die Entdeckung aus.

○ **Aus** - Schieben Sie den Schalter ganz nach links, um die Audiowiedergabe und die Lichteffekte auszuschalten.



Klavier-Modus - Schieben Sie den Schalter in die mittlere Position, um den Klavierwiedergabemodus zu aktivieren.



Entdeckungs-Modus - Schieben Sie den Schalter in die ganz rechte Position, um den Lernmodus zu aktivieren.

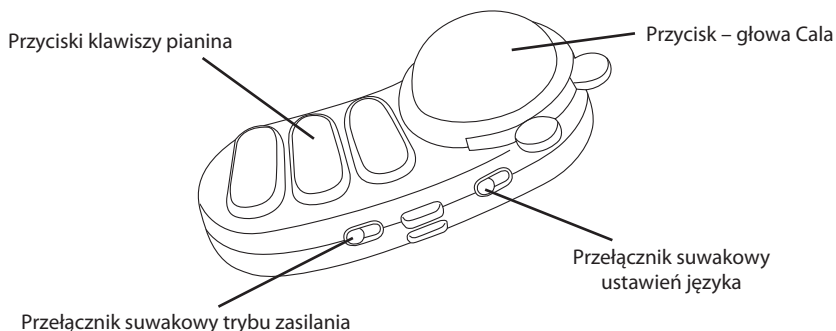


Schiebeschalter zur Sprachauswahl - der Schiebeschalter steuert die Sprachauswahl.

EN ES FR DE **EN ES FR DE** - Schieben Sie den Schalter, um den Sprachmodus entsprechend einzustellen (von links nach rechts): Englisch, Spanisch, Französisch, Deutsch.

POLSKI

Sposób użycia zabawki elektronicznej



Przycisk – głowa Cala - Naciśnij przycisk na głowie Cala, aby usłyszeć melodie z migającymi diodami LED.



Przyciski klawiszy pianina - Naciskaj klawisze, aby usłyszeć dźwięki pianina ze świecącymi diodami LED.



Przełącznik suwakowy trybu zasilania - Przełącznik suwakowy steruje trybem pracy i wybiera odtwarzanie dźwięków pianina i funkcję odkrywania.

Wył - Przesuń przełącznik do końca w lewo, aby wyłączyć odtwarzanie dźwięku i efekty świetlne.

Tryb pianina - Przesuń przełącznik do pozycji środkowej, aby włączyć tryb odtwarzania pianina.

Tryb odkrywania - Przesuń przełącznik do końca w prawo, aby włączyć tryb nauki.

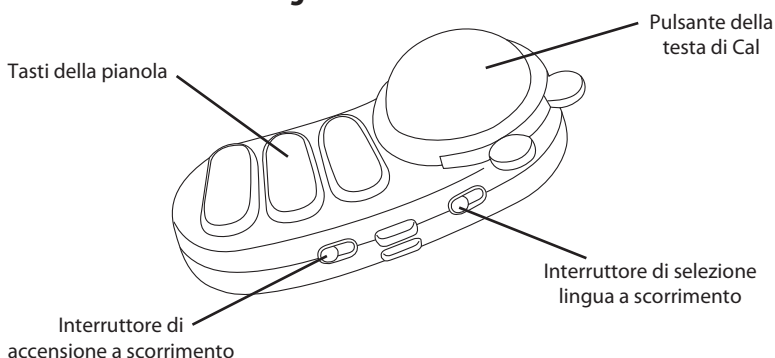


Przełącznik suwakowy ustawień języka - Przełącznik suwakowy steruje wyborem języka.

EN ES FR DE EN ES FR DE - Przesuń przełącznik, aby ustawić tryb języka odpowiednio na (od lewej do prawej): angielski, hiszpański, francuski, niemiecki.

ITALIANO

Utilizzo del giocattolo elettronico



Pulsante della testa di Cal - Premere il pulsante della testa di Cal per riprodurre le melodie con tutti i LED lampeggianti.



Tasti della pianola - Premere i tasti della pianola per riprodurre i suoni della modalità Piano con tutti i LED accesi.



Interruttore di accensione a scorrimento - L'interruttore a scorrimento controlla la modalità operativa e seleziona le riproduzioni Piano e Discovery.

○ **Off** - Per attivare e disattivare la riproduzione audio e gli effetti luminosi, spostare l'interruttore verso sinistra.

▢ **Modalità Piano** - Per attivare la modalità Piano, spostare l'interruttore al centro.

Q **Modalità Discovery** - Per attivare la modalità Learning, spostare l'interruttore verso destra.

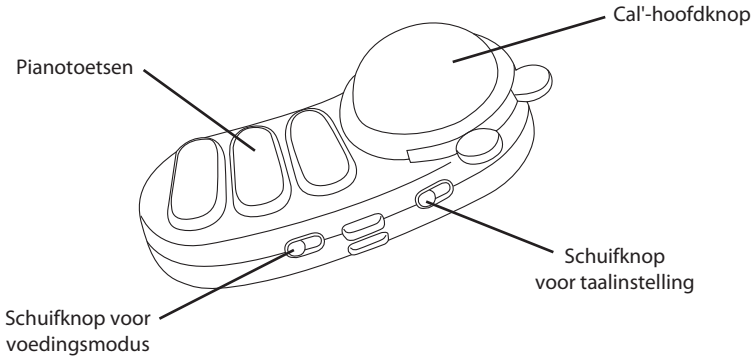


Interruttore di selezione lingua a scorrimento - L'interruttore a scorrimento controlla la selezione della lingua.

EN ES FR DE **EN ES FR DE** - Per impostare la lingua, spostare l'interruttore rispettivamente su (da sinistra a destra): inglese, spagnolo, francese e tedesco.

NEDERLANDS

Het elektronische speelgoed gebruiken



Cal'-hoofdknop - Druk op de 'Cal'-hoofdknop om melodietjes af te spelen waarbij alle leds knipperen.



Pianotoetsen - Druk op de pianotoetsen om pianogeluiden af te spelen waarbij alle leds oplichten.



Schuifknop voor voedingsmodus - met de schuifknop kun je de bedieningsmodus kiezen en 'pianogeluiden' en 'ontdekken' selecteren.

○ **Uit** - Schuif de knop helemaal naar links om het afspelen van audio en de lichteffecten uit te schakelen.

▢ **Pianomodus** - Schuif de knop naar het midden om de piano-afspeelmodus te activeren.

○ **Ontdekkingsmodus** - Schuif de knop helemaal naar rechts om de leermodus te activeren.




Schuifknop voor taalinstelling - Met de schuifknop kun je de taal selecteren.


EN ES FR DE EN ES FR DE - Schuif de knop om de taal in te stellen op respectievelijk (van links naar rechts): Engels, Spaans, Frans, Duits.

FCC Statement / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1 this device may not cause harmful interference, and
- 2 this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

 **WARNING:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

 **NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:


- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Déclaration FCC / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes :

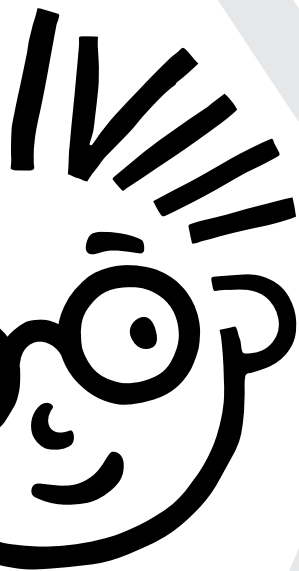
- 1 ce dispositif ne peut causer d'interférences nuisibles, et
- 2 ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable.

 **AVERTISSEMENT :** Toute modification apportée à cet appareil, sans consentement explicite des responsables conformité, est susceptible d'annuler le droit d'usage de cet appareil.

 **REMARQUE :** Cet article a été testé et déclaré conforme aux exigences requises pour les appareils numériques de classe B, conformément à l'article 15 de la réglementation FCC. Ces exigences visent à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation chez des particuliers. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de perturber les communications radio.

Nous ne pouvons garantir la non-interférence pour une installation donnée. Lorsque vous constatez que le matériel perturbe effectivement la réception radio ou télévision, vous pouvez vérifier ces interférences en éteignant et rallumant l'appareil. Dans ce cas, essayez une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Éloignez l'appareil et le récepteur.
- Raccordez le matériel à une prise hors-circuit connexion de ce récepteur.
- Adressez-vous au fournisseur ou à un technicien expert en radio et télévision.



@babeinstein



**baby
einstein.**



youtube.com/babeinstein

Stay Curious™

MANUFACTURED FOR • FABRIQUÉ POUR **kids2™** **òkidsII®** ©2024 KIDS2, LLC www.kids2.com/help

KIDS2, LLC ATLANTA, GA USA 30305 • 1-800-230-8190

IMPORTED BY • IMPORTÉ PAR

KIDS2 CANADA CO. PO BOX 54059, RPA LAWRENCE PLAZA, TORONTO, ON. M6A 3B7

KIDS2 AUSTRALIA PTY LIMITED CASTLE HILL, NSW AUSTRALIA 2154 • (02) 9894-1855

KIDS2 JAPAN K.K. c/o ARK Outsourcing KK 4-3-5-704, Ebisu, Shibuya-ku, Tokyo, Japan 150-0013 • (03) 5322-6081

KIDS2 UK LTD. GROUND FLOOR, SUITE A TA, BREAKSPEAR PARK, BREAKSPEAR WAY, HEMEL HEMPSTEAD, HP2 4TZ

• +44 01582 816 080

KIDS2 EUROPE BV 5 KEIZERS, KEIZERSGRACHT 287, 1016 ED AMSTERDAM, NETHERLANDS • +31 20 2410934

KIDS2 US MÉXICO S.A. DE C.V. • (55) 5292-8488

MADE IN CHINA • HECHO EN CHINA • FABRIQUÉ EN CHINE • HERGESTELLT IN CHINA • WYPRODUKOWANO W CHINACH • PRODOTTO IN CINA • GEMAAKT IN CHINA



**UK
CA** **CE**